

Seligenstädter Heimat-Blatt



Herausgegeben vom Heimatbund Seligenstadt

Nachrichtenblatt für Seligenstadt und seine Nachbarn mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Seligenstadt und der Gemeinde Hainburg

Jahrgang 58 • Nr. 11

Donnerstag, 18. März 2010

Auflage: 21 950

verkaufen | vermieten | verwalten
unsere Sache



bewährt seit über 20 Jahren

einfach anrufen
06182-2 39 70



Neue Kooperation in der Jugendarbeit zwischen Sportfreunde und Sportvereinigung:

„Juniorenförderverein Seligenstadt“ - ein neuer Fußballverein?

Seligenstadt - Verwundert werden viele Mitglieder der beiden Seligenstädter Fußballvereine Sportfreunde und Sportvereinigung sein, wenn sie von der Gründung eines neuen Vereins im Jugendfußballbereich hören. Dieser Tage trafen sich von den Sportfreunden Wolfgang Hain, Heribert Schilling, Gerd Tauber und Jan Gardon sowie von der Sportvereinigung Frank Burkard, Klaus Weber, Thomas Nürnberg und Jörg Brodbeck, um im Rahmen einer Gründungsversammlung den Juniorenförderverein (JFV) 2010 Seligenstadt ins Leben zu rufen. Seit vielen Jahren arbeiten beide Vereine im Großfeldbereich der Ju-

gend - also von A- bis D-Jugend - im Rahmen einer Jugendspielgemeinschaft (JSG) sehr erfolgreich zusammen. Dies machen viele Erfolge der Mannschaften deutlich. In die diesjährige Saison 2009/10 startete man mit neun Mannschaften (eine A-Jugend, zwei B-Jugend, drei C-Jugend, drei D-Jugend). Diese geplante weitere Zusammenarbeit - wie in den letzten Jahren



Der erste Vorstand mit Wolfgang Hain und Frank Burkard sowie den Stellvertretern Heribert Schilling und Klaus Weber.

stets ohne Vorbehalte in Zusammenarbeit mit dem Kreisfußballjugendwart vom Hessischen Fußballverband (HFV) genehmigt - mußte ein Ge-

nehmigungsverfahren durchlaufen, die mit der Entscheidung endete, dass dieser JSG in der bisherigen Form ein letztes Mal zugestimmt wurde, da nach den Regelungen des HFV die Vereine verpflichtet wären, eigen-

ständige Jugendarbeit zu leisten und JSG nur Notgemeinschaften zur Aufrechterhaltung des Juniorspielbetriebs darstellen und grundsätzlich nur ei-

ne Mannschaft einer JSG pro Altersklasse am Spielbetrieb teilnehmen kann. In Verhandlungen konnte erreicht werden, dass der Spielbetrieb in der geplanten Form nochmals durchgeführt werden kann. Der HFV machte die Auflage, ab der Saison 2010/11 zu einem JFV zu fusionieren - da eine JSG in ähnlicher Konstellation abgelehnt würde. Dies war ein Schock für die Verantwortlichen der „rot-blauen“ Jugendleitungen, da alle Modalitäten für den Spiel- und Trainingsbetrieb einschließlich Trainer sowie der zu nutzenden Sportstätten für den Sportbetrieb abgesprochen und koordiniert waren. ● Seite 2.



1910 wurde die Abteilung Gymnastik der Seligenstädter Turngesellschaft gegründet. In diesem Jubiläumsjahr haben die Gymnastikdamen einiges vor. Mit rund 350 Mitgliedern ist die Abteilung Gymnastik die größte Abteilung des größten Vereins. Im Jubiläumsjahr 2010 hat sich die Abteilung Gymnastik zahlreiche Highlights auf die Fahnen geschrieben. Wir berichten darüber ausführlich auf Seite 3. Foto: p

Gesangverein Liederfreund 1858 Froschhausen brachte 150 Mitwirkende auf die Konzertbühne:

„Rutter-Konzert“ ein tolles Erlebnis

Seligenstadt - Als „tolles Erlebnis“ wurde das große Chor- und Orchesterkonzert mit in Seligenstadts Kirche St. Marien von vielen sichtlich begeisterten Zuhörern bezeichnet: Der Gesangverein Liederfreund 1858 Froschhausen hatte mit zwei weiteren Chorgruppen aus dem Bereich Alzenau die

„Mass oft the children“ des britischen zeitgenössischen Komponisten John Rutter aufgeführt. Diese Messe wurde im Jahre 2002/2003 komponiert und im Februar 2003 in der New Yorker Carnegie Hall uraufgeführt. Das Werk für bis zu achtstimmigen Chor, Orchester und Kinderchor stellte da-

mit eine große Herausforderung für die Akteure dar, die sie jedoch mit großem Engagement optimal bewältigten. Zunächst wurde das Konzert aber durch die Konzertouvertüre, dargeboten von der Kammerphilharmonie Bad Nauheim, eröffnet. Als Remineszenz an das im letzten Jahr wie-

dergekehrte 200. Geburtsjahr des großen deutschen Komponisten der Romantik, Felix Mendelssohn Batholdy (1809 - 1847), wurde die Ouvertüre zum „Märchen von der schönen Melusine“ dargeboten. Diese im Jahre 1833 entstandene Ouvertüre behandelt die Sagen-gestalt der Melusine, die als

Strafe einen Tag pro Woche als Meerjungfrau verbringen muss. Die Leichtigkeit, mit der das Orchester diese Ouvertüre intonierte, war ein hervorragender Einstieg in das Konzert. Im Anschluss hatte dann der Chor seinen großen Auftritt. Fortsetzung auf Seite 5.

Inhalt Seligenstadt	
Leistungsschau der Vereine	Seite 2
Vereinsbörse ein Publikumsmagnet	
100 Jahre Frauengymnastik	Seite 3
TGS: Highlights im Jubiläumsjahr	
Männerballett-Contest	Seite 11
Gaudi bei der Germania 03	
Sauberkeitsoffensive durch Vereine	Seite 24
Flurreinigungsaktion: Alle packten an	
Notdienste	Seite 4
Kirchliche Nachrichten	Seite 6

LABBER
www.labber-haustechnik.de
Nutzen Sie das Aktionsangebot
Tel.: 06182 - 841234 für ein Komplettbad zu einem Schnäppchenpreis!

- Traumbäder
- Heizung
- Solaranlagen
- Shop

Französische, spanische und deutsche Weine,
Champagner und Edelbrände... direkt vom Winzer!

„Seele des Weins“
Der Weinladen

Kostenlose Frühling-Weinprobe

20.03.	03.04.	10.04.	17.04.
--------	--------	--------	--------

jeweils von 10.00 bis 17.30 Uhr

SUPER-ANGEBOT!!

Château Jugué	€ 12,95 (Lfr. 17,27)
St. Emilion	€ 5,95 (Lfr. 7,98)
Grand Cru 2003	€ 12,95 (Lfr. 17,27)
„Domaine Jugué“ Bordeaux Spitzenjahrgang 2005	€ 5,95 (Lfr. 7,98)

Der Frühling- und Sommerwein:

Baden Kaiserstuhl MT-fresh	€ 3,95 (Lfr. 5,27)
Sauvignon + Chardonnay	€ 3,95 (Lfr. 5,20)
Bordeaux rosé	€ 5,50 (Lfr. 7,30)
Spanien Navarra Tempranillo rot	€ 3,50 (Lfr. 4,65)
Merlot Barrique	€ 5,50 (Lfr. 7,33)

Lessingstr. 5 · Hainburg-Hainstadt · Tel.: 06182/6 62 40 · Fax 06182/6 62 55

DIENSTAG BIS FREITAG 15.00 - 19.00 UHR · SAMSTAG 10.00 - 14.00 UHR

Sie denken an eine neue Küche?
Dann denken Sie doch an uns!

Möbel Merget
GMBH

Röntgenstraße 2-4
63512 Hainburg / KKB
Telefon (06182) 4328
Fax (06182) 65195
www.moebelmerget.de

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-12.30/13.30-19.00 Uhr, Sa. 10.00-15.00 Uhr

esatek Energie & Elektrozentrum Seligenstadt

- Elektroinstallation
- Solarstromanlagen
- Alternative Heizsysteme
- Telekommunikation & TV
- Energieberatung
- Kompetenz

www.esatek.de 06182 - 82 90 48

Unsere Öffnungszeiten sind:
Mo. - Fr. 10:00 - 17:00 Uhr
Samstags öffnen wir nach Vereinbarung



Zur **Jahreshauptversammlung** trafen sich am vergangenen Sonntag die Mitglieder der Stadtkapelle Seligenstadt. Neben den Berichten der einzelnen Orchester fassten die beiden Ersten Vorsitzenden Neubauer und Zabolitzki ihr erstes Amtsjahr zusammen und gaben zugleich einen Ausblick auf kommende Planungen. Vorstandswahlen fanden nicht statt, jedoch wurde das Team durch Dominique Grefing ergänzt, die den Posten eines weiteren Jugendwartes einnehmen wird. Bei Kaffee und Kuchen klang der Nachmittag gemütlich aus. Foto: Hampe

„Juniorenförderverein“ . . .

Fortsetzung von Seite 1: Ziel unserer bisherigen Jugendarbeit war nicht die ausschließliche Leistungskonzentration - obwohl sich manche sportliche Qualität automatisch ergab - sondern auch das Zurverfügungstellen von Spielmöglichkeiten für alle fußballinteressierten Kindern und Jugendlichen.

Richtig ist schon, dass im C- und D-Jugendbereich jeder der Vereine ein eigenständiger Spielbetrieb hätte installieren können, aber wenn jeder Verein ca. 20 - 23 Spieler in einer Altersklasse hat, ist dies von der Quantität viel zu viel für eine Mannschaft, andererseits reicht dies nicht zur Bildung einer zweiten vereinsinternen Mannschaft. Diese Spieler mit keiner Möglichkeit, am Trainings- und Spielbetrieb teilzunehmen, gingen dem Fußballsport und somit den Vereinen ver-

ren. Dem haben wir mit der JSG und der Bildung von je drei Mannschaften innerhalb der Altersklassen vorgebaut und somit den Jugendlichen weiter dem Fußballsport erhalten. Der JFV - anders als die JSG als loser spieltechnischer Zusammenschluß - setzt eine offizielle Vereinsgründung voraus, die unter anderem mit einer Gründungsversammlung, einer Satzung, der Mitgliedschaft beim Landes-sportbund Hessen sowie dem Hessischen Fußballverband verbunden ist. Der JFV bietet die Zusammenarbeit mit anderen Vereinen an. Talentierte Spieler können sich gerne dem JFV anschließen evtl. durch Erwerb eines Zweitspielrechts wenn im eigenen Verein vorübergehend keine Spielmöglichkeit besteht. Zur weiteren Förderung unserer fußballwilligen

Kinder und Jugendlichen sind wir natürlich auf vielfältige Mithilfen - insbesondere auch finanzieller Art angewiesen (Beschaffung von Trikots, Bälle usw).

Der Vorstand geht davon aus, dass das weitere bürokratische Genehmigungsverfahren (Eintrag ins Vereinsregister, Mitgliedschaft beim Landes-sportbund und Hessischem Fußballverband) problemlos abgewickelt werden kann und nimmt bereits jetzt die organisatorischen und personellen Planungen für die neue Saison auf.

Der neue Vorstand besteht aus den Vorsitzenden Wolfgang Hain (0178/3127169) und Frank Burkard (0160/95015924) sowie den Stellvertretern Heribert Schilling und Klaus Weber. Die Kassengeschäfte wird Thomas Nürnberg führen

Reges Interesse an Leistungsschau der Vereine

Froschhausen - Die siebente Vereinsbörse wurde zu einem großen Erfolg und einem beachtlichen Leistungsnachweis der Vereinsfamilie im Seligenstädter Stadtteil. 25 Vereine, Verbände und Organisationen präsentierten sich im Bürgerhaus, im Feuerwehrhaus und rund um das Bürgerhaus mit ihren interessanten und attraktiven Angeboten für alle Generationen. Mehr als 1.000 Besucher wurden im Verlauf des Tages gezählt, viele befreundete Dachorganisationen aus der Region Seligenstadt und dem ganzen Kreis Offenbach waren präsent.

Nach einem Platzkonzert des Spielmannszuges der TuS Froschhausen begrüßte Vereinsringvorsitzender und Landtagsvizepräsident, Frank Lortz, die vielen Besucher und Ehrengäste. Der Männerchor des Gesangvereins Harmonie hatte mit zwei Liedbeiträgen den akademischen Teil eröffnet und Lortz freute sich, mit Ehrenbürger Josef Happel und dem neuen Landrat Oliver Quilling die beiden Schirmherren der Veranstaltung vorstellen zu können. Landrat Oliver Quilling äußerte seine große Freude, als Schirmherr wie zuvor seit 1980 alle Landräte des Kreises Offenbach, diese wichtige Veranstaltung eröffnen zu dürfen. Er sicherte den vielen Vereinsrepräsentanten zu, dass der Kreis Offenbach auch in der Zukunft die Vereine ideell und finanziell unterstützen werde. Auch Quilling bedankte sich in sehr freundschaftlichen Worten beim Vereinsring für sein vorbildliches Wirken, das weit über die Grenzen Froschhausens hinaus



Die **siebente Froschhausener Vereinsbörse** präsentierte sich als eindrucksvoller Leistungsnachweis der Vereinsfamilie. 25 Vereine, Verbände und Organisationen gaben im großen Saal, Foyer und Nebenräume sowie vor dem Bürgerhaus, Einblicke in ihre Arbeit. Foto: Hampe

Vorbild sei. Nach den Liedbeiträgen des Gesangvereins Liederfreund überbrachte Erste Stadträtin Claudia Bicherl die Grüße der Stadt. Seligenstadt könne stolz darauf sein, im Stadtteil Froschhausen über ein so aktives und lebendiges Vereinsleben zu verfügen. Bicherl, die selbst Mitglied in vielen Vereinen in Froschhausen ist, sprach der Vereinsfamilie ihre Hochachtung aus.

Zu den Ehrengästen zählten die Bundestagsabgeordnete Patricia Lips, Parlamentspräsident Franz Kemmerer aus Hainburg und Stadtverordnetenvorsteher Christian Krüger, die Kreistagsabgeordneten Ludwig Nutt, Volker Horn und Heinz Seipel, Vertreter der Sparkasse, der Banken, Robert Glaab von der gleichnamigen Brauerei, die Stadtälteste Froschhausens, Ehrenstadträtin Sigrid Faber und viele weitere bekannte Gesichter.

Die benachbarten Dachorganisationen waren mit sieben 1. Vorsitzenden und weiteren Repräsen-

tanten vertreten. Später nahm auch noch der Ehrenvorsitzende des Vereinsrings Zeilsheim und Landtagsabgeordnete Alfons Gerling an der Veranstaltung teil. Nach der offiziellen Eröffnung und dem ersten Rundgang durch die Ehrengäste konnten sich die Vereine und Verbände den ganzen Tag über sehr viele Besucher freuen. Vorführungen der Interessengemeinschaft Hund und Mensch vor dem Bürgerhaus sowie eine Ausstellung der Traktorenfreunde rundeten das Programm ab. Die Feuerwehr Froschhausen übergab in einer kleinen Feier am Rande der Vereinsbörse den neuen Tragkraftspritzenanhänger an die Jugendfeuerwehr. Vereinsringvorsitzender

Frank Lortz und die beiden für die Organisation zuständigen Vorstandsmitglieder des Vereinsrings, Stephan Kreis und Johannes Ditzinger, zogen eine sehr positive Bilanz. Es sei erneut gelungen, die Vielfalt der Vereinsarbeit zu dokumentieren und die Geschlossenheit der Vereinsfamilie unter Beweis zu stellen.

Gestärkt durch dieses Erfolgserlebnis wollen die Verantwortlichen mit vielen Vereinsrepräsentanten daran gehen, in den nächsten Monaten die Feierlichkeiten aus Anlass des 725. Geburtstags von Froschhausen in 2012 vorzubereiten. In der Generalversammlung des Vereinsrings im November 2010 wird über dieses Vorhaben eine Entscheidung getroffen.

Julia Zabolitzki im Schalander

Seligenstadt - Mit einem außergewöhnlichen Liederabend kehrt Julia Zabolitzki am kommenden Donnerstag, 25. März, in ihre Geburtsstadt Seligenstadt zurück. Auf Einladung des Kunstforums tritt sie ab 20 Uhr im Schalander der Privatbrauerei Glaab auf. Der Abend steht unter dem Motto „Stoßseufzer in bewegter Nacht“, sie besingt die unerfüllten Sehnsüchte und Träume einer schlaflosen Frau. Auf dem Programm stehen Texte von Erich Fried, Kurt Tucholsky sowie Haruki Murakami und Musik von Robert Schumann, Dizzy Gillespie, Sting und den Beatles. Karten gibt es im Vorverkauf in Seligenstadt: Tourist-Info, Buchhandlung Sprey, buch & design sowie im unter www.kunstforum-seligenstadt.de.



Reges Interesse am Stand der „Tell“-Schützen. Foto: Hampe

Impressum Seligenstadt

Seligenstädter Heimatblatt - Gegründet im Jahre 1930 -

Herausgeber: Heimatbund Seligenstadt (Hessen)
Vorsitzender: Richard Biegel
E-Mail: Heimatblatt@Heimatbund-Seligenstadt.de
<http://www.Heimatbund-Seligenstadt.de>

Redaktion: Rudolf G. Rack
Telefon 06182 92 98 29,
Fax: 06182 92 98 39
E-Mail: rudi.rack@op-online.de

Anzeigen:
Helmut Moser

Geschäftsstelle:
Seligenstadt,
Aschaffener Straße 8,
Telefon 06182 929831
Fax: 06182 929841

Verlag und Druck:
Presshaus Bintz-Verlag
GmbH & Co. KG
Postanschrift: Postfach 10 02 63,
63002 Offenbach
Hausanschrift: Waldstraße 226,
63071 Offenbach,
Telefon 069 85008-0

Anzeigenpreisliste:
Nr. 49 vom 1.1.2010

Redaktionsschluss:
Montag, 19.00 Uhr

Anzeigenschluss:
Dienstag, 12.00 Uhr

Den Abonnenten der Offenbach-Post wird das Heimatblatt mit der Offenbach-Post zugestellt.

Bank: Sparkasse Langen-Seligenstadt, Seligenstadt,
BLZ 506 521 24, Konto-Nr. 001 020 676.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos keine Haftung. Für die Herstellung wird ausschließlich Recycling-Papier verwendet.

Frühlingsmodenschau *Komfortgrößen*

für *Komfortgrößen* (ab Größe 42)

Am Samstag, den 20.03.2010

NEU: Komfortgrößen in unserem 3. Obergeschoss.
Dort finden Sie Mode ab Größe 42 der Marken SAMOON by Gerry Weber, Habella, Barbara Lebek ...

In unserer Modenschau präsentieren wir Ihnen wunderschöne Frühjahrsmode, die einfach perfekt passt und Sie strahlen lässt!

Showtime:
11.00 | 13.00 | 15.00 Uhr

SAMOON
by GERRY WEBER

M. Schneider - Ihr Modehaus in Offenbach
Frankfurter Straße 7 - 63065 Offenbach - Telefon: 069 / 80 08 11 55
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr.: 9.30 bis 19.00 Uhr - Samstag: 9.30 bis 18.00 Uhr

Hier spricht das Turmmännche

Grüß Gott, Ihr Lieben!

PPP - das große Schlagwort, wie so vieles Moderne aus dem Englischen stammend, in Worten „Public Private Partnership“ genannt, es hat uns schon im Zusammenhang mit den hiesigen Schulen mehrfach beschäftigt. Nun wird der Begriff in unserer Stadt in ganz anderem Zusammenhang erneut lebendig. Gemeint ist die SGS. Hinter diesem Kürzel verbirgt sich keine neue Wählergemeinschaft oder gar eine neue Partei, nein, es firmiert für die „Stadtführer-Gilde Seligenstadt“, über deren Gründung uns dieser Tage die lokale Presse informierte. Demnach betrachtet man sich als Pendant zu den städtischen Fremdenführern und will nach eigenen Aussagen durch „Konkurrenz das Geschäft beleben“. Diesem marktwirtschaftlichen Prinzip folgend darf man gespannt, wie die Entwicklung der zwei konkurrierenden Fremdenführerteams verlaufen wird und ob am Ende gar die Stadtgeschichte neu geschrieben werden muss. Aus den wirtschaftspolitischen Turbulenzen der letzten beiden Jahre wurde jedenfalls ersichtlich, dass nicht jede Privatisierung zum Vorteile gereicht, nicht den Kunden, aber auch nicht den Betreibern. Zwischenzeitlich rudern die Privatisierungsfetischisten jedenfalls kräftig zurück. Verärgerungen und Verletzungen mögen bei den Betroffenen entstanden sein und vielleicht hätte ein rechtzeitiger Austausch der Argumente eine „Spaltung“ verhindern können. Bisweilen durfte das Turmmännchen ja schon von seinem Turm herabsteigen und selbst zu den Sehens- und Merkwürdigkeiten unseres Städtchens führen. Trotz meines hohen Alters versuche ich lernfähig zu bleiben und was lerne ich bei solchen Rundgängen? Die Mischung macht's und so lässt sich bei diesen Führungen immer wieder feststellen, dass es den meisten Besuchern und erst recht Schülern sch... egal ist, ob der Steinheimer-Turm 1603 oder 1604 erbaut wurde, ob Abt Colchon der 70. oder aber 72. Nachfolger Einhard's war und ob das Maintor 1810 oder 1812 geschleift wurde. Erfahren die Zuhörer aber, dass hier früher die Kopp-Marie wohnte und sie Stadtführer gerne aus ihrem Fester heraus zu korrigieren pflegte, vor allem wenn es um die Fischerzunft ging, dass ein Stadtrat a. D. stolz vermerkte, in weitläufigem verwandtschaftlichen Verhältnis zu eben jenem oben genannten Abt zu stehen, es in Seligenstadt einmal einen weit über die Stadtgrenzen hinaus berühmt gewordenen Prozess „Hund und Katz“ gegeben hat, als das Amtsgericht noch im Kloster residierte, dann wird Stadtgeschichte neben aller notwendigen Wissenschaftlichkeit lebendig und niemals langweilig. Möge dieser nicht immer leichte Spagat unserer Stadtführer von SGS und KFG (Kommunale-Fremdenführer-Gemeinschaft) allesamt gelingen. Das „weibliche Seligenstadt“ beleuchtet dieser Tage eine Führung anlässlich des Weltfrauentages und manche Teilnehmerin soll dabei erfahren haben, dass es im Laufe unserer langen Geschichte noch mehr gab als „Emma“!



Seid herzlich begrüßt
Euer Turmmännchen

Jubiläumsjahr 2010 mit vielen Highlights: Frauengymnastik seit 100 Jahren bei der TGS

Seligenstadt - Fitness in allen ihren Spielarten, Geselligkeit und Spaß - das bedeutet heute moderne Gymnastik und ist für viele Frauen eine Selbstverständlichkeit. Mit rund 350 Mitgliedern ist die Abteilung Gymnastik der Turngesellschaft Seligenstadt (TGS) die größte Abteilung des Vereins und eine der aktivsten. In diesem Jahr feiert sie ihr 100jähriges Bestehen. Frauen haben sich ihr Recht auf „Körperertüchtigung“ hart erkämpfen müssen. Der Widerstand war in erster Linie männlich. Ehemänner fürchteten eine Vernachlässigung des gemeinsamen Haushalts (und damit ihrer Bequemlichkeit), Kirchenmänner den Verlust der „Sittlichkeit“ und Traditionalisten ganz allgemein eine Veränderung. In den neunziger Jahren des 19. Jahrhunderts entstanden die ersten Frauenabteilungen in den bislang den Männern vorbehaltenen Sportvereinen. 1910, 15 Jahre nach Gründung der Turngesellschaft Seligenstadt, wurde am Mainufer die Einführung der ersten „Damenriege“ groß gefeiert. Von da an waren die Frauen nicht mehr aufzuhalten - heute ist die Abteilung Gymnastik mit rund 350 Mitgliedern (und einem kleinen Männeranteil) die größte Abteilung der TGS. Ganz abgesehen davon, dass Frauen und Mädchen in allen anderen Abteilungen des Vereins stark vertreten und erfolgreich sind. Den diesjährigen Internationalen Frauentag am 8. März nutzte die Abteilung Gymnastik der TGS als inoffiziellen Auftakt ihres Jubiläumsjahres. Der große Unterschied zwischen einst und jetzt wurde den Gästen des von der Stadt Seligenstadt und dem Frauennetzwerk veranstalteten Internationalen Frauentag von TGS-Gymnastikfrauen demonstriert: Zum einen zeigten züchtig und stilgerecht gewandete Damen „Freiübungen und Handgeräteeübungen für Frauen und Mädchen“ aus dem Gründungsjahr



Schweißtreibend! Leibesübungen wie vor 100 Jahren. Foto: p

1910, einstudiert von Brunhilde Winkler. Moderne Stepgymnastik führte die Gruppe um Ines Karnbach vor. Solch schweißtreibender Sport wäre vor 100 Jahren undenkbar gewesen. Damals bewegte sich die fortschrittliche Sportlerin zwar nach Kommando, aber verhalten flott - Schwitzen galt als unfein. Im Jubiläumsjahr 2010 hat sich die Abteilung Gymnastik zahlreiche Highlights auf die Fahnen geschrieben: Vom 6. bis 9. Mai führt der große Jahresausflug (inzwischen der 30.!) in die Weltstadt London. Am 10. August folgt die Fahrradtour mit Einker Schwung, ab 18 Uhr, TGS-Halle. Sonntag, 3. Oktober, ist der Tag der großen Jubiläumsfeier! Er beginnt um 11 Uhr in St. Marien mit einem ökumenischen Dankgottesdienst. Anschließend wird in der

TGS-Halle ein Mittagessen angeboten und um 14 Uhr starten die sportlichen Darbietungen der gesamten Turn- und Gymnastikabteilung. Eine DVD-Demonstration mit alten Bildaufnahmen dokumentiert die Aktivitäten der einstigen „Damenriege“ in den vergangenen Jahrzehnten - die Abteilung freut sich über alte Fotos, die ihr hierfür zur Verfügung gestellt werden können. Der 18. November ist der Termin des alljährlichen Herbstausfluges, der nach Frankfurt führt und auch einige der weniger bekannten Seiten der Metropole zeigen wird. Abends steht Peter Maffay in der Festhalle auf dem Programm! Das Jubiläumsjahr schließt ab am 21. Dezember mit der Weihnachtsfeier im TGS-Kolleg, für die einige Überraschungen geplant sind. Ein großer Sport- und Gesundheitstag mit Schnupperkursen ist ebenfalls geplant, Termin und weitere Einzelheiten demnächst.

PEUGEOT MURMANN
PKW UND NUTZFAHRZEUGE
NIEDER-RODEN TEL. 06106-76054

„Momente des Lichts“

Seligenstadt - Zu „Momenten des Lichts“ lädt der Seligenstädter Chor Impulse am Samstag, 27. März, in St. Marien ein. Zur Musik von Thomas Gabriel, der auch die musikalische Begleitung übernimmt, singt der Chor Lieder von Hoffnung und Zuversicht. Das Konzert thematisiert Lebenssituationen wie Krankheit, Arbeitslosigkeit und Burn-out und möchte mit Texten des Taizé-Gründers Roger Schütz, Psalmen und Gebeten Kraft für den Alltag vermitteln. Auch zur Vorbeugung geeignet, denn wissenschaftliche Studien haben gezeigt, dass religiöse Menschen weniger anfällig für stressbedingte Krankheiten sind und besser mit Lebenskrisen fertig werden. Beginn ist um 20.30 Uhr. Der Eintritt ist frei.

Chor „Impulse“:

Basar des Familienkreises

Klein-Welzheim - Am Samstag, 20. März, ist der Second-Hand-Basar des Familienkreises der Pfarrei St. Cyriakus von 10 bis 12.30 Uhr im Bürgerhaus von Klein-Welzheim. Die Suche nach „Schnäppchen“ wird durch die nach Größen vorsortierte Kinderkleidung (ab Größe 56) sehr erleichtert. Man kann zielstrebig auf den Tisch mit der gesuchten Größe zusteuern. Der Erlös wird einem guten Zweck gespendet.

RS LANDGASTHOF RÜCKERSBACHER SCHLUCHT
Fleischwochen mal anders vom 18. 3. - Karfreitag
Osterfeiertage mit Osterlamm vom Kahlgrund
Aktuell das Hällische Landschwein und Bouef Hohenlohe mit Weinen von Horst Sauer Escherndorf, Konrad Schlor Reicholzheim und Divino Nordheim
Reservierung unter 06029 / 9 98 80
Rückersbacher Schlucht Hörsteinerstraße 33 63867 Johannesberg Tel. 06029-99880
MIT ALLEN SINNEN GENIEßEN

Recycling HbfFlings
Entsorgungsfachbetrieb
Containerdienst
FAX 06182-28515
06182-93820

Vertrauen Sie dem Fachmann
Ihr Altgold ist Geld wert!
Barankauf bei
Juwelier Ruppel
Schmuck und Uhren
Seligenstadt
Norbert Ruppel • 63500 Seligenstadt
Einhardstraße 10 • Tel. 06182/3754

Tafeläpfel aus eigenem Anbau
Angebot der Woche:
Verschiedene Sorten 5 kg 4,- €
Verkauf ab Hof:
Donnerstag von 17.00 bis 18.00 Uhr
Freitag von 15.00 bis 18.00 Uhr
Samstag von 10.00 bis 12.00 Uhr
Obstbau Ott
Seligenstädter Straße 10 • Froschhausen
Mitglied in der Arbeitsgemeinschaft kontrollierter integrierter Obstbau

Wir färben keine Osterer
aber sonst fast alles.
Martin Kempf, Malerbetrieb
Großkrotzenburg, Tel. (06186) 388
www.maler-kempf.de

Miran Semlitsch und Michael Rühle, die Allianz Vertretungen in Ihrer Nähe.
Offenbacher Landstr. 18
63512 Hainburg
Tel.: 0 61 82 / 7 82 98 60
Tel.: 0 61 82 / 9 59 75 90
www.allianz-semelitsch.de
www.allianz-ruehle.de
Allianz

Bosch • Miele • Siemens • Constructa • Neff • AEG
Reparaturservice und Elektroinstallationen aller Art
wir reparieren für Sie zuverlässig und schnell!
Kühlschränke, Waschmaschinen, Trockner, Elektroherde, Spülmaschinen u.v.m.
...Rufen Sie uns an
STEFAN WEITZ
ELEKTROMEISTER
Frankfurter Str. 55, 63500 Seligenstadt, Tel. 06182-28149
Philipp • Liebherr • Zanker • Privilleg • Whirlpool

ALLES UNTER EINEM DACH
Zoo Twardon
Rund ums Tier
Aquaristik
Terraristik
Hundeleinen, Geschirre, Ketten, Näpfe, Bürsten alles 40% Rabatt
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00 -13.00 u. 14.00-18.30, Sa 9.00-14.00 Uhr
Einhardstraße 3 • 63500 Seligenstadt
Tel.: 06182 / 2 40 44 • Fax: 06182 / 2 38 55

SAGA
Gartenden Bodenbeläge Sonnenschutz
Größte Sonnenschutzausstellung aller führenden Marken: WAREMA, Markilux, Lewens, Erwilo, Reflexa, MHZ u. Velux
Mainaschaff • Hauptstraße 204
(B 8 Abf. -Strietwald) • Tel. 06021/41600
Mo.-Fr. 9-18 Uhr • Do. -19 Uhr • Sa. 10-14 Uhr
www.saga-raumausstattung.de

KW Dienstleistungen Klaus Welzbach
Besuchen Sie unser neu eröffnetes Studio für exklusive Wandgestaltung im Bettenweg 1 in Hainburg/Klein-Krotzenburg
Öffnungszeiten:
Di + Do 17 - 19 Uhr
Sa 10 - 14 Uhr
und nach Vereinbarung

Zum Kennenlernen erhalten Sie gegen Vorlage:
Laugen-Brezel für je **19**
„PROBIER'S!“ GUTSCHEIN
Babenhausen - Platanenallee 13
Mainhausen - Grundstraße 10
Seligenstadt - Frankfurter Str./Steinweg
Seligenstadt - Steinheimerstr. (Pavillon)
Klein-Auheim - Geleitstraße (neben Lidl)
Gutschein gültig für max. 5 Laugen-Brezeln und nur solange Vorrat reicht. Gültig bis 27.03.2010.
Smart Shop

„Rutter-Konzert“ . . .

Fortsetzung von Seite 1:

Die Sängerinnen und Sänger des A-cappella-Chores des Gesangsvereins Liederfreund 1858 Froschhausen, weitere Sänger aus dem Männerchor des Vereins, brachten gemeinsam mit Sängerinnen und Sängern der Chöre Männerquartett Michelbach, Tonblüte Albstadt und Singkreis Alzenau Felix Mendelssohn Bartholdys „Hör mein Bitt“, eine ebenfalls bis zu achtstimmige Vertonung des Psalms 55, 2-8, zu Gehör und wussten dabei durch eine große Klangfülle und viel Einfühlungsvermögen zu überzeugen. Dirigentin Regina Wahl, die A-cappella-Chor und Männerchor des Liederfreund Froschhausen leitet, oblag die Gesamtverantwortung.



Stimmgewaltiges Erlebnis in St. Marien.

Foto: Hampe

Als Solistin wirkte Katrin Arnold aus München, die einen gluckenhellen Sopran darbot. Das Werk besticht vor allem durch das Gegeneinander der Themenpräsentation zwischen Chor und Solistin im ersten Teil, aber vor allem durch die hochmelodische Thema im zweiten Teil: „O könnt ich fliegen wie Tauben dahin“.

Hiernach hatten die Kinder ihren ersten großen Auftritt. Mit „God be with you“ von William Tomer wurde die Brücke in den angelsächsischen Raum geschlagen. Eine eingängige Melodie wurde hier in einem Arrangement von Josef Otten vertont. Die Kinder aus drei verschiedenen Kinderchören - Liederfreund Froschhausen, Bavaria Michelbach und die Teeniesingers des Volkschors Langensfeld - fügten sich hierbei schon als harmonisches Ganzes zusammen. Das Bass-Solo wurde von Peter Wahl

wahrgenommen. Die Kinder - in diesem Werk einstimmig - wussten hierbei schon Akzente zu setzen - die Spannung auf das mehrstimmige Hauptwerk des Konzertes wuchs. Und schließlich kam die „Mass of the children“.

Der Aufbau der Messe gleicht dem der lateinischen Missa brevis, John Rutter fügte allerdings mehrere poetische Texte hinzugefügt. Die Komposition zeigt alle Stärken der Werke John Rutters. Text und Musik gehen in idealer Weise zusammen und klassische Satztechniken verbinden sich mit populärer Harmonik. Insbesondere das gewaltige „Gloria“ aber auch das „Finale - Dona nobis pacem“ begeisterten die Zuhörer. Geradezu rührend auch die von den Kindern intonierte Stelle „Little lamb, who made thee“ im Agnus Dei. Hierbei zeigte sich auch, dass Regina Wahl es gelang, den Chor

und auch den Kinderchor hervorragend aufeinander abzustimmen, stellte doch dieses Thema im weiteren Verlauf einen Wechselgesang zwischen Chor und Kinderchor dar. Aber auch die mehrstimmigen Passagen des Kinderchores, insbesondere die sich im ganzen Werk wiederfinden, fanden großen Anklang.

Der Chor hielt, was er mit der Vertonung des Psalms am Anfang des Konzerts versprochen hatte: Stimmgewaltig, aber ebenso auf die vielen verschiedenen Dynamik-Veränderungen eingehend, wirkte er wie ein Ensemble aus einem Guss. Dieses Zusammenwirken des Chores mit den Kindern, bei der Fähigkeiten, bei den Zuhörern Begeisterung hervorzurufen und die beiden Solisten Katrin Arnold (Sopran) und Peter Wahl (Bass) machten es möglich, dem ganzen Konzert nach Ansicht vieler Zuhörer das Attribut

„Tolles Erlebnis“ zu verleihen. Die Gesamtleitung lag in den Händen von Regina Wahl, die Kinderchöre einstudiert hatten Christel Stolle, Leiterin des Froschhausener Kinderchores, und Elisabeth Neyses.

Jahrgänge melden

Der **Jahrgang 1928 Seligenstadt** trifft sich am Donnerstag, 25. März, um 15.30 Uhr mit Partner im Parkhotel Winkler zum gemütlichen Beisammensein.
Der **Jahrgang 1935/36 Seligenstadt** trifft sich zur Beerdigung von Jahrgangskollege Manfred Degen am Donnerstag, 18. März, um 12.45 Uhr am Friedhof in Froschhausen.
Der **Jahrgang 1941 Seligenstadt** trifft sich am Mittwoch, 31. März, um 15 Uhr im Ristorante „1744“ am Friedhofplatz.
Der **Jahrgang 1943/44 Seligenstadt** trifft sich am nächsten Donnerstag, 25. März,

um 15 Uhr im Ristorante „1744“ zum gemütlichen Beisammensein.
Der **Jahrgang 1944/45 Seligenstadt** trifft sich am Donnerstag, 25. März, um 17 Uhr im Gasthaus „Zu den drei Kronen“ (Freihofplatz) zum Monatstreffen.
Der **Jahrgang 1946/47 Froschhausen** trifft sich am Donnerstag, 18. März, um 19.30 Uhr im Gasthaus „Zum Lamm“ zum gemütlichen Beisammensein.
Der **Schuljahrgang 1960/61 Seligenstadt** trifft sich am Freitag, 19. März, um 20 Uhr in der Pizzeria „Puglia“, Frankfurter Straße 23, zum Stammtisch.

Germania 03 Seligenstadt blickt auf erfolgreiches Jahr 2009 zurück:

Vereinsausflug führt nach Norditalien

Seligenstadt - Bei der Generalversammlung der Germania 03 Seligenstadt am vergangenen Freitag im Vereinsheim an der Steinheimer Straße, konnte Vorsitzender Eberhard Eckes zahlreiche Mitglieder und Ehrenmitglieder begrüßen. Mit Dank an die Gönner, Freunde und

Aktiven des Vereins für ihren steten Einsatz, leitete der Vorsitzende über zu einer kurzen Berichterstattung über die Situation des Vereins seit der letzten Mitgliederversammlung. Nach dem Totengedenken, eröffnete Ludwig Schweigl mit den statistischen Daten des Vereins

die Berichte des Vorstandes. Robert Rühl und Karin Weber erinnerten noch einmal an die vielen Termine von Männer- und Frauenchor bevor Ehrenvorsitzenden Günther Wolf die aktuelle Situation des Vereins darlegte. Im Anschluss folgte der Kassenbericht von

Ludwig Schweigl. Im Gegensatz zu den letzten Jahren, konnte er diesmal von einer erfreulichen Entwicklung im vergangenen Geschäftsjahr berichten. Damit schlossen die Berichte des Vorstandes und es folgte der Bericht der Revisoren. Die Kassenprüfung, vorgenommen von Hannelore Kemmerer und Norbert Weis, bescheinigten dem Rechner eine fehlerfreie und ordnungsgemäße Kassenführung und beantragten die Entlastung des Rechners und des Vorstandes, dem einstimmig zugestimmt wurde.

Da Hannelore Kemmerer als Revisor nicht mehr zur Verfügung stand, wurde mit Ruth Stenger einstimmig eine Nachfolgerin gewählt. Unter dem Punkt Verschiedenes konnten die Mitglieder von Rainer Groß noch einmal aktuelle Informationen zu dem mehrtägigen Vereinsaus-

flug nach Norditalien erhalten. Mit dem Männerchor unter Leitung des Vizedirigenten Hans Werner Hubert wurde die Veranstaltung musikalisch abgeschlossen. Die wichtigsten Termine: 20.03. (Sa) Männerballett Wettbewerb im Riesen; 16. und 18.04. (Fr/So) In Vino Veritas... Erlebnisführung in Prälaten und Weinkeller; 30.04. (Fr) Feldmesse Kolpingheim; 23./24.05. (So/Mo) fingstfest der Germania am Main; 12.06. (So) Walldürn mit dem FC; 04./05.09. (Sa/So) Kelterfest; 19.09. (So) 20 Jahre Frauenchor; 07.11. (So) Germania 03 Gedenkgottesdienst, (St. Marien) / Vereinsmittag: 15.12. (Mi) Musikalischer Adventrundgang. Eintrittskarten für die Erlebnisführung in Vino Veritas... sind bei Karin Weber (Tel.: 06182/22977) erhältlich

Einzahlungen nur noch bis Ende März möglich:

Frist für Rentenbeiträge

Seligenstadt - Freiwillige Rentenbeiträge für 2009 können nur noch bis zum 31. März eingezahlt werden. Eine Fristverlängerung gibt es nicht. Darauf weist die Deutsche Rentenversicherung Hessen in Frankfurt am Main hin. Durch die Zahlung von freiwilligen Beiträgen erhöht sich nicht nur die spätere Rente. Durch sie können auch Wartezeiten erfüllt und Anwartschaften aufrechterhalten wer-

den. Letzteres ist für Versicherte wichtig, die vor 1984 mindestens fünf Beitragsjahre haben und seitdem keine Pflichtbeiträge mehr zahlen. Das sind beispielsweise nicht mehr berufstätige Hausfrauen. Sie können die Anwartschaft auf eine Erwerbsminderungsrente nur durch lückenlose und fristgerecht gezahlte freiwillige Beiträge sichern. Wird dies versäumt, genügt schon eine Beitrags-

lücke von einem Monat, um die Anwartschaft zu verlieren. Diese kann dann nur noch durch eine versicherungspflichtige Beschäftigung neu entstehen. Freiwillig Versicherte können den Betrag zwischen dem monatlichen Mindestbeitrag von 79,60 Euro und dem monatlichen Höchstbeitrag von 1074,60 Euro beliebig wählen. „Wir geben Informationen im Rathaus oder durch Kontaktadressen.“



Energie & Elektrozentrum Seligenstadt

- e** lektroinstallation
- s** olarstromanlagen
- a** lternative heizsysteme
- t** elekommunikation & tv
- e** nergieberatung
- k** ompetenz

www.esatek.de 0 61 82 - 82 90 48



Unsere Öffnungszeiten sind: Mo. - Fr. 10 : 00 - 17 : 00 Uhr
Samstags öffnen wir nach Vereinbarung.

Starke Partner an unserer Seite...



Die Kaffee-Werkstatt e.K.
Eigene Fachwerkstatt, Verkauf und Reparaturen von Kaffeevollautomaten
Saeco Jura - Zubehör Kaffee - AEG Krups
ÖFFNUNGSZEITEN: Mo.-Fr. 9.00 - 12.30 und 15.00 - 18.00
Pfortenstraße 5 · 63150 Heusenstamm · Tel.: 06104 - 64 89 99 · www.die-kaffee-werkstatt.de

Hier blüht Ihnen was!
Seit dem 5.3.2010 haben wir für Sie wieder geöffnet!
Unsere Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 9.00 - 12.30 Uhr & 14.00 - 18.00 Uhr
Samstags von 09.00 - 13.00 Uhr
Gärtnerei Bernd & Sylvia Völker
Buchenlohweg 1 (Nahe Waldfriedhof)
63533 Mainhausen / Zellhausen

Kuhn's Angebote
Gültig vom 18. 3. 2010 bis 27. 3. 2010
Änderungen vorbehalten!
Italienische Spezialitäten
- Alles hausgemacht -
Ital. Käseschnitzel - küchenfertig zum Überbacken... 100 g 0,82 €
Ital. grobe Bratwurst „Salsiccia“ 100 g 0,89 €
Parmesanschnitzel mit getrockneten Tomaten & Parmesan 100 g 1,09 €
Hausgemachte Lasagne 100 g 0,69 €
Pizzaleberkäse 100 g 0,99 €
Luftgetrocknete italienische Salami 100 g 1,89 €
„Kleiner Italiener“ Salami im Schweinedarm ... 100 g 1,89 €
Unser Imbiss-Bistro bietet Ihnen:
Donnerstag, 18.03.2010 Fuhrmannsbraten aus d. Hochrippe auf Zwiebelbeet, Kartoffelgratin, Salat Port. 4,90 €
Ofenfrischer Pizzaleberkäse, Bratkartoffel, Salat ... Port. 4,50 €
Freitag, 19.03.2010 Paniertes Seelachsfilet, Remoulade, Kartoffelsalat ... Port. 4,90 €
Hausgemachte Lasagne, Salat Port. 4,50 €
Montag, 22.03.2010 Italienische Käseschnitzel, Bandnudeln, Salat ... Port. 4,90 €
Tomatensuppe, Milchreis & Kirschen Port. 4,50 €
Dienstag, 23.03.2010 Zigeunerspieße, Gemüseris, Salat Port. 4,90 €
Ital. Bratwurst Salsiccia, Zucchini Gemüse, Salzkartoffeln ... Port. 4,50 €
Mittwoch, 24.03.2010 Paniertes Mandelhähnchen, Salzkartoffeln, Brokkoligemüse ... Port. 4,90 €
Tortellini mit Schinken-Sahne-Sauce, Salat Port. 4,50 €
Donnerstag, 25.03.2010 Rotweinbraten, Klöße, Apfelrotkohl Port. 4,90 €
Saure Nierchen, Kartoffelpüree, Salat Port. 4,50 €
Freitag, 26.03.2010 Viktoriabarschfilet auf Gemüsebeet, Salzkartoffeln ... Port. 4,90 €
Spaghetti-Lachspfanne, Salat Port. 4,50 €
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 7.30 Uhr - 18.30 Uhr, Sa. 7.30 - 14.00 Uhr
(Änderungen vorbehalten) Und vieles mehr - Durchgehend geöffnet
KUHN'S
Metzgerei · Feinkost · Partyservice · Bistro
Dieselstraße 7 · 63500 Seligenstadt · Tel. 06182 / 95968-0 · Fax 95968-12
Internet: www.partyservice-kuhn.de

GUT SEHEN

UND HÖREN





Dr. med. Borislav Káčer
Facharzt für Augenheilkunde

Sehschule
Laser-
behandlung

Frankfurter Str. 26
63500 Seligenstadt
Telefon 0 61 82 / 82 79 33
www.augenarzt-seligenstadt.de

Vielzahl der Hörgeräte

Für jeden Bedarf die richtige Lösung

Ips/Du. Jeder Mensch ist anders. Jede Hörbehinderung bedarf wiederum einer entsprechenden Technik. Unter Hörgeräten ist die Auswahl groß. Beim so genannten custommade (maßgearbeiteten) Im-Ohr-Hörgerät handelt es sich um die Luxusklasse der Hörgeräte, da sie, wie der Name schon sagt, dem Patienten exklusiv angepasst sind und im Ohr getragen werden. Mit Hilfe eines Ohrabdrucks wird dieses Hörgerät für jeden Kunden individuell gefertigt. Im Bereich der maßgearbeiteten Im-Ohr-Hörgeräte kann des Weiteren zwischen Mini-Gehörgangsgescherten, Gehörgangsgescherten und Conchageräten unterschieden werden. Kennzeichnend für ein Mini-Gehörgangsgeschert ist seine besondere Unauffälligkeit aufgrund seiner geringen Größe. Dieser Hörgerätetyp verschwindet komplett im Gehörgang und arbeitet auf Grund dieser Tatsache direkt am „Ort des Geschehens“. Ein herkömmliches Gehörgangsgeschert

wird genauso wie das Mini-Gehörgangsgeschert individuell gefertigt, verschwindet jedoch im Gegensatz zu dem kleineren Hörgerätetyp nicht vollständig im Gehörgang. Aus diesem Grund ist es von außen geringfügig auffälliger als ein Mini-Gehörgangsgeschert, bietet aber die gleichen akustischen Eigenschaften. Ein Conchagerät nimmt die gesamte Ohrmuschel ein, um seine Dienste zu erfüllen. In der Regel greift man auf ein Conchagerät zurück, wenn anatomisch bedingt die Lösungen durch andere Im-Ohr-Hörgeräte ausfallen, oder wenn Patienten motorisch bedingt mit größeren Gescherten besser beraten sind. Sehr beliebt unter den Hörgeräten auf dem Markt ist nach wie vor das Hinter-dem-Ohr-Hörgerät, kurz auch als HdO-Geschert bezeichnet. Kennzeichnend für diesen Hörgerätetyp ist die Platzierung hinter der Ohrmuschel und nicht wie bei In-Ohr-Hörgeräten in der Ohrmuschel.



! " # \$ % & () * + (, - . / / (* 0
! " # \$ % & B -) (* / 2334 * + (*
(Brillen im trendigen RETRO Stil)

und 



Steinheimer Str. 36
63500 Seligenstadt
www.optikklose.de



Einfach besser hören...



Hörgeräte Krainz

Hörgeräte jetzt unverbindlich & kostenlos testen!
www.krainz.net

- ┆ ausführliche und individuelle Beratung
- ┆ kostenloser Hörtest
- ┆ Probetragen von Hörgeräten - unverbindlich und kostenfrei
- ┆ Hausbesuche - Beratung direkt vor Ort
- ┆ Gehörschutz und Batterieservice
- ┆ Reparaturen von Hörgeräten und Zubehör
- ┆ und vieles mehr...

Luitpoldstr. 4/b 63739 Aschaffenburg Tel. 06021 - 28013 Fax 06021 - 219888	Bahnstr. 23 63906 Erlenbach Tel. 09372 - 7083057
Mo. - Fr. 08.30 - 18.00 Uhr Sa. 08.30 - 12.30 Uhr	Mo. 08.30 - 12.30 Uhr 14.00 - 18.00 Uhr Mi. 08.30 - 12.30 Uhr

Wir behalten Sie im Auge.

Dr. med. Thomas Lippok und Team
AUGENARZT

Einhardstraße 9-11
63500 Seligenstadt
Telefon 06182 / 2 55 66
t.lippok@t-online.de

Mit den Augen zum „TÜV“

Kontrolle ist sinnvoll

Ips/Cb. Heute sind die Augen permanenten Belastungen ausgesetzt. Das Sehen spielt sich größtenteils im Nahbereich ab. Viele Menschen müssen ständig vor dem Bildschirm und bei künstlichem Licht arbeiten. Die Augen werden durch Signale und Botschaften mit oft unnatürlichen Farben überlastet. Regelmäßige Kontrollen der Augen sind wichtig, weil die Menschen Veränderungen der Sehkraft zunächst oft nicht wahrnehmen. Augenärzte empfehlen, ab dem 30. Lebensjahr alle drei Jahre, ab dem 40. alle zwei Jahre und ab dem 50. jährlich den Augenarzt aufzusuchen. In der Untersuchung sollten vor allem der Augeninnendruck gemessen sowie der Augenhintergrund, die Netzhaut und das Gesichtsfeld überprüft werden. Als Gesichtsfeld bezeichnet man den Teil der Umgebung, den man bei ruhigem Blick rechts und links noch erkennen kann. Im Zentrum des Gesichtsfeldes liegen die Einzelheiten, die absichtlich angesehen werden. Am Rande des Gesichtsfeldes, der Peripherie, nimmt man bestimmte Dinge anders, nämlich nicht zielgerichtet wahr. 50 Prozent der Autofahrer benötigen eine Brille, setzen sie aber hinter dem Steuer ihres Fahrzeugs nicht auf. Jeder dritte Autofahrer über 40 bestünde den Sehtest nicht. Brillen, Kontaktlinsen und Sehhilfen werden in Deutschland mittlerweile von rund 65 Prozent der Bevölkerung eingesetzt, um besser zu sehen. Auch die meisten Augenoptiker bieten heute Sehschärfestimmungen an. Den Gang zum Augenarzt ersetzt das natürlich nicht.

Die Welt der neuen Hörsysteme – klein, leicht und attraktiv!

Viele Deutsche hören schlecht. Laut einer Studie von TNS-Emnid haben mehr als 16,5 Millionen Deutsche über 45 Jahre Hörprobleme. Obwohl fast alle dieser Menschen mit Hörgeräten wieder deutlich besser hören können, unternehmen laut Stiftung Warentest nur 3 Millionen tatsächlich etwas gegen ihre Hörprobleme.

„Die neue Hörgeräte-Technik ist einfach unvergleichlich! Sie begeistert unsere Kunden mit völlig neuer Hör- und damit auch Lebensqualität. Dabei sind die neuen Hörsysteme sehr unauffällig und sehr angenehm zu tragen.“
Michael Klein
Hörgeräteakustikermeister bei SCHWIND

Musikhören, Fernsehen, Telefonieren, Diskutieren? Mit den neuen Hörgeräten kein Problem! Die modernen Hörsysteme sind klein und wahre technische Wunderwerke. Sie sind angenehm zu tragen, bedienfreundlich und kaum zu sehen. Wohlfühlen und Lebensfreude – die neue Technologie macht es möglich.

Damit jetzt noch mehr Menschen in den neuen Hörsystemen kommen, starten die Hörgeräte-Institute von SCHWIND vom 19.03. bis 17.04.2010 die Hörtestwochen. Dort können sich Interessierte selbst ein Bild von den innovativen Hörgeräten machen und das neue Im-Ohr-Hörsystem kostenlos und unverbindlich Probe tragen.

Die winzigen Im-Ohr-Hörsysteme werden im Gehörgang getragen und sind praktisch nicht zu sehen.



Auch die neuen und modernen RIC-Hörsysteme sind sehr unauffällig und lassen sich sehr angenehm tragen.



Dank modernster Technik sind auch die klassischen Hinter-dem-Ohr-Hörsysteme viel kleiner und attraktiver als früher.



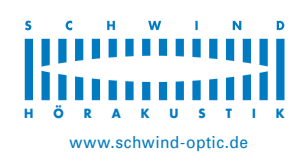
HÖRTESTWOCHEN BEI SCHWIND

Machen Sie mit bei unseren Aktionswochen vom **19.03. bis 17.04.2010**. Wir bieten Ihnen

- ▶ 1 kostenlosen Hörtest
- ▶ 1 kostenlose Hörgeräte-Inspektion
- ▶ 1 unverbindliches Probetragen eines Im-Ohr-Hörsystems
- ▶ 10 % Nachlass auf alle digitalen Hörgeräte*

*Nachlass ist nicht mit anderen Aktionen kombinierbar

Das Team der SCHWIND HÖRGERÄTE-Institute freut sich auf Ihren Besuch.



ASCHAFFENBURG Frohsinnstraße 32 • MILTENBERG Hauptstraße 56
OBERNBURG Römerstraße 45 • SELIGENSTADT Frankfurter Straße 19

„Junges Podium“ der Seligenstädter Klosterkonzerte verpflichtet vielversprechende Künstler:

Junge Preisträger musizieren in Seligenstadt

Seligenstadt - Seit Jahren ist es ein Anliegen des Kulturringes Seligenstadt, vor allem im Rahmen der Seligenstädter Klosterkonzerte, jungen Menschen das musikalische Welterbe auf verschiedenen Wegen nahezubringen. Neben Konzerten für Kinder - zuletzt in der Saison 2009 drei Mal erfolgreich praktiziert - wird unter dem Titel „Junges Podium“ immer wieder jungen, vielversprechenden Künstlern zwischen Schule, Hochschule und Konzertsaal Gelegenheit geboten, Proben ihres Kö-

nens vor Publikum abzugeben. So am Samstag, 20. März, um 19.30 Uhr im Saal des Rathauses. Im Mittelpunkt steht die junge Violinistin Anna Katherine Claus. Sie ist 1993 in San Salvador geboren, wo sie bereits als Dreijährige ihre Ausbildung an der Musikschule „Centro National de Artes“ begonnen hat. Seit 2001 lebt sie in Deutschland, wo sie bis 2008 Unterricht bei Annette Seyfried genossen hat, der Leiterin der „Jungen Streicherakademie Mainz“ und Dozentin an der Gutenberg-Uni-

versität Mainz. In diese Zeit fällt der Gewinn mehrerer Preise im Bundeswettbewerb „Jugend musiziert“. Seit Anfang 2008 ist sie neben dem Schulbesuch am Dilthey-Gymnasium in Wiesbaden auch Jungstudentin an der Musikhochschule in Frankfurt am Main bei Prof. Susanne Stoodt. Als Solistin hat sie u.a. mit der Jungen Philharmonie Eschwege, dem Wiesbadener Kammerorchester und dem Staatsorchester El Salvador gespielt. Auch ist sie Mitglied des Bundesjugendsinfonieorchesters. Bisheriger solistischer Höhepunkt war ihr Auftritt im Violinkonzert Nr.1 von Max Bruch mit dem Philharmonischen Staatsor-

chester Mainz. Am Flügel wird sie von Sophio Giginishvili begleitet, Dozentin und Korrepetitorin an der Frankfurter Musikhochschule. Auf dem Programm beider stehen von Johann Sebastian Bach: Partita No 3 in E Dur BWV 1006, Gavotte en Rondeau, von Eugène Ysaÿe die Sonate für Violine Solo op. 27 Nr. 3 D-Moll (Ballade), von Krzysztof Meyer (geb. 1943) „Misterioso für Violine und Klavier op. 83“ und von Alexander Glasnow das Violinkonzert in a-moll (op. 82) 3.Satz Allegro Anna Katherine Claus spielt eine Violine von „Giovanni Paolo Magini Brescia“, die sie sich als Leihgabe des Deutschen

Musikinstrumentenfonds der Deutschen Stiftung Musikleben erspielt hat. Mit von der Partie sind drei hoffnungsvolle Nachwuchskünstler, die alle schon bei Nachwuchswettbewerben Preise errungen haben, u.a. bei „Jugend musiziert“. Clemens Tobben (Oboe) ist Mitglied des Landesjugendsinfonieorchesters Hessen. Duopartnerin am Flügel ist Ymeng Sylvia Hu. Eine begeisterte Klavierspielerin ist Ronja Tobben, Clemens' Schwester. Sie leistet mit Solorezitals ihren Beitrag zu einem farbigen Programm: Francis Poulenc: Sonata für Oboe und Klavier (3 Sätze), Jacques Christian Michel Widerkehr: Duo

Sonata für Oboe und Klavier 1. Satz: Allegro, Carl Czerny: Variationen über den beliebten Trauerwalzer von Franz Schubert, Sergei Prokofjew: Sonate in e-moll, Joseph Haydn: Sonate in e-moll Es wird wieder ein besonderer Abend versprochen. Karten: Euro 12,- / Schüler, Lehrlinge, Studenten, Schwerbehinderte: Euro 8,-. Tourist-Info am Markt, „Bücherwurm“, Buchhandlung Gustav Sprey jr, Buchhdlg buch+design. Hainstadt: Bücherstube Klingler. Telefonisch: 06182- 25323 oder 87177 oder 2 22 82 Fax: 06182 - 829946 EM: info@klosterkonzerte-seligenstadt.de und an der Abendkasse.

Prospekte in Ihrer



In dieser Woche finden Sie in unseren Ausgaben die Prospekte von folgenden Firmen:
(Die Prospekte sind nicht immer für alle Ausgaben gebucht.)



Seligenstädter Heimat-Blatt
ja!

„Tell“ ermittelt Stadtmeister:

Königsschießen

Seligenstadt / Froschhausen - Die Schützengesellschaft „Tell“ Froschhausen organisiert in diesem Jahr die Austragung des alljährlichen Stadtkönigsschießens. Zu diesem Schießen treffen sich seit 29 Jahren die drei Schützenvereine der Stadt, Seligenstädter Sportschützen, Tell Froschhausen und St. Hubertus Klein Welzheim, um im freundschaftlichen Wettkampf die neue Stadtkönigsfamilie ermitteln. Auf einen hölzernen Adler wird abwechselnd

mit dem Luftgewehr auf die Flügel und den Körper geschossen, bis diese herunterfallen.

Die Sieger bilden dann für ein Jahr die Stadtkönigsfamilie.

Der Termin für den Wettkampf ist auf Samstag, 20. März 2010 festgelegt und beginnt um 19.30 Uhr im Schützenkeller des Froschhausener Bürgerhauses. Für diesen Wettkampf sind auch die Schüler und Jugendliche Vereinsmitglieder recht herzlich eingeladen.

Im Schalander:

B. B. & The Blues Shacks

Seligenstadt - Sie stehen fest auf den Wurzeln des ursprünglichen R'n'B - gute Musik zu spielen, die unterhält, Spaß macht und die Zuhörer mitreißt. Einer der Gründe, warum sie als Europas beste Bluesband gehandelt werden. Die fünf Profimusiker beherrschen ihre Instrumente virtuos und las-

sen das Publikum spüren, wieviel Gefühl im Sound dieser handgemachten Musik liegt.

Das Kunstforum reut sich, diese außerordentliche Bluesband am 15. April um 20 Uhr im Schalander der Privatbrauerei Glaab präsentieren zu können. Eintrittskarten gibt es im Vorverkauf.



Um die „Zehn Gebote“ ging es im Café K der evangelischen Kirchengemeinde am vergangenen Sonntag. Bilder der Fotofreunde Seligenstadt gab es zum Thema. Dekanatskirchenmusikerin Dorothea Baumann spielte an der Orgel Stücke von Johann Sebastian Bach, darunter das Werk „Die zehn Gebote“. Unser Bild zeigt alle Mitwirkenden auf einen Blick.

Foto: Hampe



Die Froschhausener Feuerwehr blickte zurück auf ein arbeitsreiches Jahr. Ihre gemeinsame Jahresversammlung veranstalteten die Einsatzabteilung und der Verein der Feuerwehr am vergangenen Donnerstag im Feuerwehrhaus. Auf dem Programm standen Neuwahlen von Einsatzabteilung und Vorstand (hier nach der Wahl mit der Ersten Stadträtin Claudia Bicherll) sowie umfangreiche Jahresberichte.

Foto: Hampe

Kolping tagt

Seligenstadt - Die Mitgliederversammlung der Kolpingfamilie Seligenstadt findet am Montag, den 22. März um 20 Uhr im Jakobsaal des St. Josefshauses statt. Alle Mitglieder sind dazu herzlich eingeladen.

Seligenstädter Notizen

■ Morgen, Freitag, 19. März, um 20 Uhr findet die Jahreshauptversammlung der **Freiwilligen Feuerwehr Seligenstadt** im Feuerwehrhaus, in der Frankfurter Straße statt. Hierzu sind alle aktiven sowie passiven Mitglieder herzlich eingeladen.

■ Heute, Donnerstag, 20 Uhr: Der **English Conversation Club** hat seinen Stammtisch in der Gaststätte Zur guten Quelle, Grabenstraße 20. Im Internet: www.english-conversation-club.de.

■ Der **Förderverein der Konrad-Adenauer-Schule in Seligenstadt** lädt alle Mitglieder, Förderer und Interessenten zu ersten Mitgliederversammlung am Montag, 22. März, um 20 Uhr in die Aula der Schule, Steinweg 21, recht herzlich ein.

■ Nach den Osterferien beginnt wieder ein neuer Blockflötenkurs beim **Musikcorps der TGS**. Um die Gruppe zu vervollständigen, für die sich bereits mehrere Interessenten eingeschrieben haben, nimmt das Musikcorps noch Anmeldungen entgegen. Der Unterricht un-

ter der Leitung der bewährten Musikpädagogin Claudia Morian findet mittwochs um 17.00 Uhr in der TGS-Halle in der Grabenstraße statt. Claudia Morian steht persönlich unter der Telefonnummer 06182 - 820186 für nähere Informationen zur Verfügung. Auskunft erteilt auch Uwe Burghardt unter der Telefonnummer 06182 - 27317. Im Internet kann man sich unter www.musikcorps.tgs-seligenstadt.de näher über das Vereinsgeschehen informieren.

■ An alle Vereinsmitglieder des **Tennisclubs Froschhausen**: Am Freitag, den 26.03. ab 14 Uhr und am 27.03. ab 9 Uhr beginnt die alljährliche Frühjahrsaufbereitung. us diesem Grund bittet der Verein alle aktiven Mitglieder zur Ableistung der Arbeitsstunden

■ Zu einem politischen Stammtisch laden die **Freien Wähler Seligenstadt** alle interessierten Bürger der Stadt am Mittwoch, 24. März, um 20 Uhr in das Gasthaus „Zum Riesen“ am Marktplatz in Seligenstadt ein.

Die Gruppenzeitung
HANAU & POST
OFFENBACH-POST
MEDIENGRUPPE
OFFENBACH-POST
www.op-online.de

Jeden Freitag in Ihrer Tageszeitung:
Das **Fernsehprogramm** für die nächste Woche!

► **FELICITAS WOLL**
Große Pläne
In „Kuss dich reich“ will Felicitas Woll die Chefetage erobern. Im richtigen Leben hat sie auch noch so einiges vor.

► **TOLLE PREISE GEWINNEN**
Wandern im Chiemgau
Rätseln und anrufen

► **MEDIZINISCHE PIONIERIN**
Glanzrolle für Heike Makatsch
„Dr. Hope“ im ZDF

Ihre Zeitung erhalten Sie bei über 700 Verkaufsstellen.

Klänge in der Galerie des Kunstforums:

Gitarre von der Renaissance bis zu modernen Popsongs

Seligenstadt - Musik und bildnerische Kunst verbanden sich am letzten Mittwoch für die Schülerinnen und Schüler des Seligenstädter Gitarrenlehrers Jan Masuhr. Sie legten Zeugnis ihres Könnens vor Verwandten und Freunden in der Galerie Kunstforum im Alten Haus von 1327 ab.

Großes Interesse fand anfangs die Führung durch die Ausstellung „raumpflege“, in der die Räume und deren fantasievolle Ausgestaltung mit Objekten, die meist aus der belebten Natur entnommen waren, zu einem einmaligen Kunstprojekt verschmolzen. Es erstaunt nicht, dass bei den jungen Musikern neben den Arbeiten von Anjali Göbel,

Veronika Fass, und Sylvia Richter-Kundel besonders das von Ulla Reis gestaltete Musikzimmer bewundert wurde, in dem die Künstlerin Graspartituren durch den Raum gespannt hatte, als schwebten Töne von den Notenblättern an der Wand durch die Luft. So inspiriert, waren beste Voraussetzungen für das anschließende Vorspiel-

konzert gegeben. Bei einem Bogen von Schülern mit erst sechs Unterrichtsstunden bis hin zu über acht Jahren Gitarrenunterricht hatte Masuhr die Auswahl der Stücke entsprechend getroffen und konnte so das beachtliche Können seiner Schüler vermitteln. Das Repertoire reichte von Kompositionen der Renaissance (ab 1400), über Barock, Klassik, Romantik bis hin zu modernen Popsongs und Rock'n Roll. Ob im Solo oder im Duo mit Masuhr - der herzliche Beifall der Anwesenden war Ausdruck für die Anerkennung der musikalischen Leistung der jungen Gitarristen und ist ihnen sicher ein weiterer Ansporn. Man freut sich jetzt auf das nächste Vorspielkonzert während einer anderen Ausstellung in der Galerie des Kunstforums.



In die Gründerzeit der Seligenstädter Abtei versetzten Gregorianische Gesänge die Besucher in der musikalischen Reihe „30 Minuten für den lieben Gott“ am vergangenen Sonntag. Zum Todestag Einhards, Gründer des Benediktinerklosters, präsentierte die Seligenstädter Choralschola St. Marzellinus und Petrus unter der Leitung von Godehard Joppich in der Einhardbasilika Antiphonen, Psalmen und Hymnen. Die Gesänge - in lateinischer Sprache vorgetragen - waren schon im neunten Jahrhundert, also zu Lebzeiten Einhards, bekannt. Foto: Hamppe

55-Jahr-Fest im Schwesterngarten:

Junge Union holt Adam und Mickys nach Froschhausen

Froschhausen - Die Junge Union Froschhausen ist stolz verkünden zu können, dass auf ihrem Jubiläumsfest die legendäre Kultband „Adam und die Micky's“ auftreten werden. Die Jugendorganisation

feiert in diesem Jahr ihr 55-jähriges Bestehen mit einem großen Fest am 14. und 15. August im Schwesterngarten in Froschhausen. Samstags wird die hessische Stimmungsband mit ihren Hits wie „Die Run-

keroiweroppmaschin“ oder „Lauf lauf Oma lauf, heute ist Sommerschlussverkauf“ die Stimmung anheizen. Der Eintritt ist frei. Am Sonntag findet dann ein großer „Froschhäuser Frühschoppen“ statt.

Stadtverordnete beraten

Seligenstadt - Am Montag, 22. März, ist um 19 Uhr die 38. Sitzung der Stadtverordnetenversammlung im Feuerwehrhaus, Frankfurter Str. 31.

TuS: Schafkopf

Klein-Welzheim - Am Karfreitag, 2. April, veranstaltet die TuS ein Schafkopf-Turnier. Beginn ist um 14 Uhr, Anmeldung ab 13 Uhr, im Sportlerheim. Voranmeldung wird empfohlen.

Jahrestreffen des Edelweiß

Froschhausen - Die Vergnügungsgesellschaft Edelweiß lädt zur Jahresversammlung am 24. März, 19.15 Uhr, in das Restaurant „Mekong“ ein.

Polizeibericht

Die Stereoanlage und einen Laptop klauten Einbrecher am Samstagabend aus einem Haus am Trieler Ring in Seligenstadt. Zwischen 19 Uhr 23.45 Uhr hebelten die Diebe an der Gebäuderückseite die Terrassenschiebetür auf und gelangten so in das Domizil. Die Kriminalpolizei ist für Hinweise unter der Rufnummer 069/8098-1234 erreichbar. Eine Baustellenlampe hat ein bislang Unbekannter durch die Seitenscheibe eines in der Königsberger Straße geparkten Toyotas geworfen. Der silbergraue Yaris war zwischen Samstag, 21. und Sonntag, 9 Uhr, auf dem Parkplatz an der Sporthalle abgestellt. Die Lampe

stammt vermutlich von einer Absperrbake an der Einmündung Gartenstraße/Offenbacher Landstraße. Mögliche Zeuge des Vorfalls melden sich bitte bei der Polizei unter der Rufnummer 06182/89300. Offenbar keine Beute haben Einbrecher am Donnerstag im Trieler Ring gemacht. Zwischen 7.50 und 20.15 Uhr hebelten bislang Unbekannte die Seitentür zu einem Reihenhaus auf und gelangten so in das Domizil. Danach durchwühlten die Ganoven zwar alle Schränke und Schubladen, verschwanden jedoch ohne etwas mitzunehmen. Die Kriminalpolizei bittet Anwohner oder

Passanten, die zur fraglichen Zeit Ungewöhnliches beobachten konnten, sich unter der Rufnummer 069/8098-1234 zu melden. Die Polizei sucht Zeugen einer Unfallflucht, die sich am Mittwoch in der Grabenstraße ereignet hat. Zwischen 7.30 und 12 Uhr wurde ein gegenüber der Hausnummer 5 geparkter schwarzer Peugeot angefahren. Der Versucher scherte sich offensichtlich nicht um den Schaden von mehreren hundert Euro, den er an dem „207er“ hinterließ und machte sich aus dem Staub. Hinweise werden unter der Rufnummer 06182/89300 entgegengenommen.

Tage der offenen Tore und Türen

jetzt am Wochenende, Samstag u. Sonntag, 20. und 21. März 2010

NEU FÜR SIE
 Unser exklusives
 Markisen- und
 Sonnenschutzstudio

Messe
 Öffnungszeiten
 20. und 21. März:
 10.00 bis 17.00 Uhr

HUTH lädt wieder ein zur Frühjahrs-Hausmesse

- Garagentore
- Hofstore
- Industrietore
- Torantriebe
- Haustüren
- Innentüren
- Sicherheitstüren
- Markisen
- Beschattungen
- Rolläden
- Zaunanlagen

Seit Jahren lädt die Firma HUTH mit großem Erfolg zu ihrer traditionellen Hausmesse ein. Auch diesmal sind wieder alle Interessierten herzlich willkommen, um sich am Samstag, dem 20. März und Sonntag, dem 21. März, jeweils von **10 bis 17 Uhr** in gemütlicher Atmosphäre über die Vorteile der größten Gesamtausstellung für Haustüren, Innentüren, Garagentore, Einfahrtstore, Schranken, Torantriebe, Industrietore, Markisen, Rolläden und ihre verschiedenen Antriebstechniken einen Überblick zu verschaffen.

Das erwartet Sie auf der Hausmesse: Großzügige Ausstellungsräume mit den Produktneuheiten 2010, lassen Sie sich ausführlich und kompetent beraten und informieren. Genießen Sie diese Tage der offenen Tore und Türen bei der Fa. HUTH in Gelnhausen. Stärken Sie sich bei einem reichhaltigen Angebot an herzhaften Speisen, Kuchen und Getränken. Und auf Ihre Kinder wartet wieder das große Kinderprogramm mit Malen, Basteln, Spielen, unserer Torwand und natürlich der beliebten Hüpfburg.

In den Räumlichkeiten in Gelnhausen-Hailer finden Sie auf drei Etagen die größte Ausstellung ihrer Art in Hessen. Ob Privalleute, Architekten oder Industrieunternehmen – hier findet jeder für seine Ansprüche, von Antriebslösungen angefangen über eine große Auswahl an Garagen- und Außentoren, Haus- und Innentüren, geeignete Lösungen in allen Bereichen.

Ein weiteres Plus der Firma HUTH: Die Montage wird im Umkreis von 100 Kilometern von eigenen Monteuren durchgeführt. Für eine intensive Beratung und fachkundige Montage vor Ort stehen auch nach dem Kauf 25 geschulte Mitarbeiter bereit, um allen Kundenwünschen gerecht zu werden.

Als zusätzliches Novum bietet HUTH einen 24h-Notdienst an. Für weitere Fragen steht Ihnen das Team der Firma HUTH gern zur Verfügung und freut sich auf Ihren Besuch.

Alles

Die größte Gesamtausstellung Hessens für:

für Sie.

Haustüren, Garagentore, Einfahrtstore, Innentüren, Torantriebe, Industrietore, Sicherheitstüren, Feuerschutztüren, Markisen, Sonnenschutz, Rolläden

- Grillspezialitäten
- Kaffee und Kuchen
- Für unsere kleinen Gäste
- Kinderprogramm
- Malen, Spielen, Basteln
- Torwandschießen
- Hüpfburg

HUTH®

TORE · TÜREN · ANTRIEBE · MARKISEN · ROLLÄDEN

63571 GELNHAUSEN · Zum weißen Rain 9-15 · Industriegebiet Hailer
Telefon (0 60 51) 96 40-0 · Fax 96 40-50 · E-Mail: info@huth-tore.de
www.HUTH-TORE.de

Aktuelles Schaufenster



REHA-SPORT Seligenstadt (im Hause Emma-Klinik) hatte seine Türen am vergangenen Sonntag weit geöffnet und zahlreiche Besucher rund um die Qualifizierung zum FPZ-Rückenzentrum informiert. Das REHA-SPORT Seligenstadt ist seit Anfang März autorisiert, an „proxomed Premiumgeräten“ der „tergumed Linie“ eine „Integrierte Funktionelle Rückenschmerztherapie“ durchzuführen. Diese kann über einen Facharzt verschrieben und somit auch über bestimmte Krankenkassen (BKK's und GEK) abgerechnet werden. Im Kreis Offenbach und am Untermain ist diese Qualitätssicherung des Rückentrainings bislang einmalig. Außerdem konnten die Besucher den renovierten und erweiterten Gerätepark anschauen und ausprobieren. Foto: Hamppe

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 8.00 - 18.00 Uhr

Hausmesse: Samstag und Sonntag 10.00 – 17.00 Uhr

Fürchte dich nicht, denn ich habe dich erlöst, ich habe dich bei deinem Namen gerufen, du bist mein.
(Jesaja 43,1b)

Wir nehmen Abschied
von unserer geliebten Mutter und Oma

Antonie Robert geb. Junker
* 10. August 1920 † 14. März 2010

In Liebe und Dankbarkeit

Klaus, Maria, Markus und Tobias
Josef, Renate, Olaf und alle Angehörigen

Die Beisetzung findet am Mittwoch, den 24. März 2010 um 15.00 Uhr auf dem Friedhof in Froschhausen statt. Das Requiem für die Verstorbene ist ebenfalls am Mittwoch, den 24. März 2010 um 18.30 Uhr in der Pfarrkirche St. Margareta in Froschhausen.

Von Beileidsbekundungen bitten wir Abstand zu nehmen. Kondolenzbuch liegt aus.



Unvergessen

Zum 20. Todestag unserer lieben Mutter,
Schwiegermutter und Oma

Maria Winter

geb. Kronenberger
* 2. 2. 1927 † 15. 3. 1990

Deine Kinder:
Maria, Gertrud, Rita mit Familien

Hainburg, den 15. März 2010

Du bist etwas Besonderes

Das wollte ich Dir
schon immer einmal sagen



Als Gott Dich schuf
legte er liebevoll
ein Stück von sich selbst
in Dich hinein

Er wollte, dass Du
einmalig bist

Regina Massoth

geb. Dildey

12.03.1954 – 09.03.2010

In unserem Herzen wirst Du ewig bleiben.

**Walter Massoth und Tochter Verena
Traute Dildey
Rainer Zdanevicius**

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

*Auch wenn der Tod eine Erlösung war,
macht uns die Endgültigkeit sehr traurig.*

Nach einem erfüllten Leben ist unsere Mutter und Oma ruhig
eingeschlafen.

Josephine Kirch

geb. Ehatt
* 30. 11. 1923 † 12. 3. 2010

In christlicher Trauer:

**Katharina Rommel geb. Kirch mit Familie
Beate Kaulfuß geb. Kirch mit Familie
und alle Angehörigen**



63500 Seligenstadt, Zellhäuser Straße 29

Die Beerdigung ist am Montag, dem 22. März 2010, um 14.30 Uhr auf dem Friedhof in Seligenstadt. Das Requiem findet am Donnerstag, dem 25. März 2010, um 19.00 Uhr in der Einhard-Basilika statt.

*Als Gott sah, dass die Straße zu lang,
die Hügel zu steil, das Atmen zu schwer wurde,
legte er seinen Arm um sie
und sagte: „Der Friede sei dein.“*

Wir nehmen Abschied von unserer geliebten Mutter,
Schwiegermutter, Oma, Tante und Cousine



Helga Kurt

geb. Dunz
* 28. 8. 1938 † 16. 3. 2010

In Liebe und Dankbarkeit:
**Walter Kurt
Bernd Kurt und Birgit
die Enkelkinder Andreas, Gabriel,
Michael, Diana und Alexander
sowie alle Angehörigen**

63500 Seligenstadt - Klein-Welzheim

Die Beerdigung ist am Donnerstag, dem 25. März 2010 um 15.00 Uhr auf dem Friedhof in Klein-Welzheim. Das Requiem ist am Montag, dem 22. März 2010 um 18.30 Uhr in der katholischen Pfarrkirche St. Cyriakus in Klein-Welzheim. Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir Abstand zu nehmen, ein Kondolenzbuch liegt aus.

Aus unserem Leben bist du gegangen,
in unserem Herzen bleibst du.



In Liebe und Dankbarkeit
nehmen wir Abschied von

Harry Schönfeld

* 4. 1. 1934 † 15. 3. 2010

**Christine, Kinder, Enkelkinder
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, dem 24. März 2010, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Froschhausen statt.

Von persönlichen Beileidsbekundungen während der Beerdigung bitten wir Abstand zu nehmen, ein Kondolenzbuch liegt aus.

*Was einer ist, was einer war,
beim Scheiden wird es offenbar.
Wir hören's nicht, wenn Gottes Weise summt;
Wir schaudern erst, wenn sie verstummt.*
Hans Carossa

Am 13. März 2010 verstarb

Friederike (Fia) Ott

geb. Merget
* 11. Juli 1924

Die Angehörigen:
**Rudolf Ott und Doris
Lilian Konwalinka geb. Ott und Karl**



*Schenken Sie Freude,
werden Sie Pate!*

Patenkinder Lateinamerika
Basilika-Pfarrrei
Klaus Sulzmann
63500 Seligenstadt
Telefon 06182-1838
klausulzmann@gmx.de

Kontonummer 01103506, BLZ 506 521 24

*Glücklich sind wir zwei gegangen, immer gleichen Schritt,
was du vom Schicksal hast empfangen, ich empfang es mit.
Doch nun heißt es Abschied nehmen und mir wird so bang,
jeder muss alleine gehen, seinen letzten Gang.*

Plötzlich und unerwartet verstarb

Manfred Degen

* 22. 4. 1936 † 11. 3. 2010

**Irene Degen geb. Kieser
Marion und Hermann
Anette und Erhard
Petra und Wolfgang
die Enkel
Andreas, Christina,
Philipp, Simon, David
sowie alle Angehörigen**

Seligenstadt-Froschhausen

Die Beerdigung ist am Donnerstag, dem 18. März 2010, um 13.30 Uhr auf dem Friedhof in Froschhausen. Das Requiem findet am Mittwoch, dem 17. März 2010, um 18.30 Uhr in der Pfarrkirche St. Margarete in Froschhausen statt.

Von persönlichen Beileidsbekundungen während der Beerdigung bitten wir Abstand zu nehmen, ein Kondolenzbuch liegt aus.

*Die wir im Leben geliebt haben,
lasst uns im Tode nicht vergessen.*

Nach kurzer Krankheit verstarb für uns völlig unerwartet mein lieber
Sohn, Bruder, Schwager und Onkel

Thomas Laber

* 27. 8. 1960 † 12. 3. 2010

Du bleibst in unseren Herzen:

**Else Laber
Markus und Claudia mit Katharina und Andreas
sowie alle Angehörige**

Mainhausen-Mainflingen

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 19. März 2010, um 15.00 Uhr auf dem Friedhof in Mainflingen statt. Für alle Anteilnahme herzlichen Dank. Von Beileidsbekundungen am Grabe bitten wir Abstand zu nehmen.

Danke

Im Namen der Angehörigen danke ich allen
für die aufrichtige Anteilnahme beim Tod von

Karl-Heinz Völp

* 14. 12. 1927 † 3. 3. 2010

Mein besonderer Dank gilt meinem Sohn
Dr. Stefan Neidhardt für die liebevolle und
tatkräftige Unterstützung in dieser schweren Zeit.

Ursula Völp

Hainburg, im März 2010

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns von unserer
herzensguten Mutter, Schwiegermutter, Oma und
Tante Abschied nahmen, die sich in der Trauer mit
uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf
vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen:
Gudrun Kempf geb. Zöller

Seligenstadt, im März 2010



Elisabeth Zöller
geb. Sulzmann

* 26.12.1916 † 3.3.2010

Trauer.de
Rat und Hilfe finden.
www.rheinmain.trauer.de
Ein Internet-Service Ihrer Heimatzeitung

Wegen Geschäftsaufgabe in Heusenstamm zu verkaufen:
planOval-System, Regale, Vitrinen
TEC-Kassensystem, Theke, Schau-
fensterpuppen, Umkleidekabine,
Spiegel, Dekoartikel uvm.
Tel. 06104/664795 o. 0172/6017075

Markisenbau Euler
Inh. S. Stiekel
Besuchen Sie unsere Ausstellung
MEISTERBETRIEB
Gelenkarm-Markisen • Korb-Markisen
Neu-Bespannungen • Balkon-Bespannungen
Insektenschutz
ROLLLADEN-REPARATUREN
Antriebe von **somfy**
Rollläden
Öffnungszeiten nach
telefonischer Vereinbarung
**63322 Rödermark
Urberacher Straße 9
06074 / 6 93 56 14**

!! NOTFALL !!
Aus Kundensolvenz bieten wir noch zig
NAGELNEUE FERTIGGARAGEN
weit unter Neupreis als Notverkauf an. Einzel- oder
Doppelboxen in verschiedenen Größen, Farben und
Maßen. Wer will eine oder mehrere?
Info: Exklusiv Garagen
Tel.: 0800 - 785 3 785 gebührenfrei (24h)

**Haushaltsauflösungen
und Entrümpelungen!**
Schnell, sauber und zuverlässig
Tel. 06106/23601, 0163/8642770

FLUGHAFEN-TRANSFER
Shuttle-Service-Ludwig
06106 / 2 84 59 88
www.shuttle-service-ludwig.de

KARIN MAHR
Garten- u. Landschaftsbau
und Aussenanlagen
Zäune u. Baumfällung
Hecken- u. Sträucherschnitt
Mauertrockenlegung
Rodgau - Marie-Curie-Straße 20
Telefon 0 61 06 / 2 67 83 54 - Fax - 2 67 85 74

Grillhähnchen-Wagen
inkl. lukrativem Standort (vor
Einkaufszentrum) im Landkr. Of-
fenbach per sofort zu verpachten.
Telefon: **0152/28780113**

!! NOTFALL !!
Aus Kundensolvenzen bieten wir noch zig
NAGELNEUE FERTIGGARAGEN
weit unter Neupreis als Notverkauf an. Einzel- oder Doppelboxen
in versch. Größen, Farben und Maßen. Wer will eine oder mehrere?
Info: Exklusiv-Garagen
Tel.: 0800-785 3 785 gebührenfrei (24h)

Alte unansehnliche Badewanne?
Matt, fleckig, verkratzt?
Nicht herausreißen!
BAD-TECHNIK renoviert in 1 Tag
- 8 Jahre Garantie -
Badtechnik Beate Mey
Acryl & Email-Reparaturen
Ingo Popielek ☎ 06159-71 79 01

Garten und Landschaftsbau
mit Pflasterarbeiten, komplette
Außenanlagen, Hofsanierung
Fa.Schüler, Rodgau, 06106/9383
www.gartengestaltung-schueler.de

Nähmaschinen-Inspektion
schon **29,-** € Nähmaschinen Enders
Frankfurter Str. 29, Of
Telefon 069 / 81 45 80

Gaudi bei der Germania 03:

„Männerbalett-Contest“

Seligenstadt - Nachdem im letzten Jahr der erste „Männerbalett-Contest“ im Riesensaal erfolgreich über die Bühne gegangen ist, wird dort am 20. März der zweite Männerbalett-Contest veranstaltet. Veranstalter sind wieder die Aktiven des Männerbaletts der Germania 03, unterstützt von zahlreichen freiwilligen Helfern. Schirmherrin der Veranstaltung wird in diesem Jahr die Erste Stadträtin, Claudia Bicherl, sein. Mehrere Teams aus Seligenstadt (z.B. TGS) werden gegen Mannschaften aus der näheren u. weiteren Umgebung antreten u.

müssen in verschiedenen Kategorien ihr Können beweisen. Es werden u.a. Teams aus Klein-Krotzenburg, Zellhausen, und Windecken erwartet. Der Contest startet am 20. März 2010, um 18.01 Uhr, im Riesensaal Seligenstadt. Saalöffnung wird um 17.31 Uhr sein, der Eintrittspreis von 3 Euro kann an der Abendkasse entrichtet werden. Für das leibliche Wohl ist wie immer gesorgt, nach dem Contest besteht die Möglichkeit, selbst das Tanzbein zu schwingen od. den Abend an der Bar ausklingen zu lassen.



7370 abgeleistete Arbeitsstunden. Dies war das Resümee des Jahres 2009 der Freiwilligen Feuerwehr Mainflingen. Allein über 800 Arbeitsstunden wurden von den Kameraden im Einsatzdienst geleistet. Weiter wurden über 1600 Stunden für Ausbildung und Übungen aufgewendet. Für lange Feuerwehrangehörigkeit durfte die Feuerwehr dieses Jahr insgesamt zehn Mitglieder Ehren. Mit 25 Jahren Angehörigkeit wurde Gregor Forisch und Walter Kraus geehrt. Für 40 Jahre Heinz Disser und für 50 Jahre Egon Laber, Bernhard Malsy und Werner Heng. Für herausragende 60 Jahre Angehörigkeit durften Alfred Bergmann, Alfred Bergmann, Karl Unkelbach und Oswald Grimm eine Ehrung empfangen.

Foto: Hampe

Für Patienten und Angehörige:

Darmkrebs - vorbeugen und behandeln

Seligenstadt - Am Montag, 22. März, 19 Uhr lädt die Emma Klinik zu einem Informationsabend zum Thema „Darmkrebs-Vorsorge“ in den Riesensaal ein. Prof. Dr. med. Thomas W. Kraus, Chefarzt der Klinik für Allgemein-, Viszeral- und Minimal Invasive Chirurgie, Ärztlicher Direktor am Krankenhaus Nordwest in Frankfurt und Leiter des Darmzentrums Frankfurt Nordwest; Dr. med. Detlev Debertshäuser, Facharzt für Viszeral- und Gefäßchirurgie der Überörtli-

chen Gemeinschaftspraxis der Emma Klinik und Silke Lorenz-Gürtler, Diplom-Ökotrophologin und Ernährungsberaterin berichten über die Früherkennung und Diagnose von Darmkrebs, über schonende Behandlungsmethoden und die richtige Ernährung zur Vorbeugung. Nach den Vorträgen besteht für Patienten die Möglichkeit, Fragen an die Fachärzte zu stellen. Die Teilnahme ist kostenlos. Darmkrebs verursacht im Frühstadium keinerlei Beschwerden, was ihn besonders gefährlich macht.

www.penny.de

DEUTSCHES INSTITUT FÜR SERVICE-QUALITÄT

1. PLATZ
Bester Discounter
TEST 04/2009
Im Vergleich: 7 Discounter-Ketten

DISQ GmbH & Co. KG
www.disq.de

PUREWORK Alu-Tapeziertisch TZT 300 AL*

- Hochwertige Ausführung
- Arbeitsplatte aus MDF
- Alurahmen
- Messskala für passgenaues Zuschneiden
- Robuste Unterkonstruktion aus Alu-Rohr
- Maße aufgebaut ca. L 300 x B 60 x H 80 cm
- Maße zusammengeklappt ca. L 100 x B 60 x H 10 cm

Stück **39.99**

sanDeko Holzlasur* Made in Germany

- Offenporig, atmungsaktiv
- Farben: Eiche, Palisander, Kiefer oder Nussbaum

1 l = 1.60 **7.99**
Inhalt reicht für ca. 52 m²!

sanDeko Holzpflegeöl* Made in Germany

- Zur Imprägnierung und Pflege aller Harthölzer
- Teak oder Farblos

Dose reicht für ca. 12 m² bei zweimaligem Auftrag, je nach Saugfähigkeit!

1-Liter-Dose **4.99**

sanDeko Wand- und Deckenfarbe* Made in Germany

- Gute Deckkraft
- Verarbeitung: Rollen, Streichen oder Airless-Spritzen
- 1 l = 1.10

10-Liter-Eimer **10.99**
Waschbeständig nach DIN 53778!
Inhalt reicht für ca. 60 m²!

sanDeko Buntlack* Made in Germany

- Seidenmatt
- Schnell trocknend, hochdeckend
- Versch. Farben

Für innen und außen!
Inhalt reicht für ca. 10 m²!

1-Liter-Dose **4.99**

Grünpflanze* Verschiedene Ficus-Sorten und andere
Im 20-cm-Kunststoff-Deko-Topf!

Stück **5.99**

FRISCHER!

0% BILLIGER!

Trauben, hell kernlos „Sultana“/„Imperial“ Argentinien, Kl. I
1-kg-Schale

~~3.29~~ **1.99**
39% BILLIGER

Pflücksalat Marokko/ Griechenland
150-g-Schale
100 g = 0.66

~~1.59~~ **0.99**
37% BILLIGER

LÄTTA Halbfettmargarine
500-g-Becher
1 kg = 1.32

~~1.29~~ **0.66**
48% BILLIGER

ITTER SPORT Schokolade
100-g-Packung

~~0.85~~ **0.69**
18% BILLIGER

MELITTA Café Auslese
500-g-Packung
1 kg = 5.50

~~4.29~~ **2.75**
35% BILLIGER

Sauerbraten IM KÜHLREGAL
Vom Rind
1100-g
Abtropfgewicht
600 g
1 kg = ~~4.99~~ **4.29**
14% BILLIGER

Rindergulasch IM KÜHLREGAL
500-g
1 kg = 6.78

~~3.99~~ **3.39**
15% BILLIGER

PEPSI oder PEPSI LIGHT
Koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk, zzgl. 0.25 Pfand
1,5-Liter-Flasche
1 Liter = 0.39

~~0.85~~ **0.59**
30% BILLIGER

KUPFERBERG Sekt Gold oder Rosé
Trocken, spritzig-elegant
0,75-l-Fl.
1 l = 3.59

~~3.89~~ **2.69**
27% BILLIGER

KINDER Überraschung-Ei
20-g-Stück
100 g = 1.95

~~0.53~~ **0.39**
26% BILLIGER

Feine Kost
Königlich genießen

z.B.: Französische Käseplatte*
5 ausgewählte Käsespezialitäten
400-g-Packung
1 kg = 14.98

5.99

z.B.: Neuseeländisches Lammfilet*
Bratfertig mariniert
400-g-Pckg.
1 kg = 17.48

6.99

HIPP z.B.: Bio Gemüse-Allerlei
Nach dem 4. Monat
190-g-Glas
100 g = 0.45

~~0.95~~ **0.85**
10% BILLIGER

HIPP z.B.: Bio Reiner Karottensaft
Nach dem 4. Monat
500-ml-Flasche
1 l = 2.30

~~1.25~~ **1.15**
8% BILLIGER

Nur diese Woche zur Einführung:
Nochmals 20% Rabatt auf alle HIPP-Artikel!

Einfach diesen Coupon bei PENNY an der Kasse abgeben – und Sie erhalten nochmals ganze 20% Rabatt auf alle HIPP-Artikel.*

*Coupon gilt vom 15.03.–20.03., und ist nur einmal einlösbar. Rabatt ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.

2 095000 002244

Ohnmächtig mussten wir erleben,
wie dein Leben langsam zu Ende ging
In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Günter Zoufal

* 21.8.1955 † 10.3.2010

Mama und Conny
Brigitte, Liesel, Karl und Liane
Petra und Uwe
mit Carina und Thorsten
Elisabeth und Joachim
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung ist am Freitag, dem 19. März 2010 um 14.30 auf dem Waldfriedhof in Zellhausen. Das Requiem feiern wir am Samstag, dem 20. März 2010 um 17.00 Uhr in der katholischen Pfarrkirche St. Wendelinus.

Informationsabend "Darmkrebs - vorbeugen und behandeln"

Früherkennung und Diagnose / Ernährung
Schonende Behandlungsmöglichkeiten

Montag, 22. März 2010, 19.00 Uhr
Riesensaal Seligenstadt (kleiner Saal)

Prof. Dr. med. Thomas W. Kraus
Chefarzt der Klinik für Allgemein-, Viszeral- und Minimal Invasive Chirurgie,
Ärztlicher Direktor am Krankenhaus Nordwest in Frankfurt
und Leiter des Darmzentrums Frankfurt Nordwest

Dr. med. Detlev Debertshäuser
Facharzt für Viszeral- und Gefäßchirurgie

Silke Lorenz-Gürthler
Dipl. Öko-Trophologin

Der Eintritt ist frei.

Weitere Informationen unter Tel. 0 61 82 / 960 111 oder www.emma-klinik.de

Überörtliche Chirurgische
Gemeinschaftspraxis der
EMMA KLINIK

KRANKENHAUS
NORDWEST

DARMZENTRUM
FRANKFURT NORDWEST

Über die Glückwünsche, Blumen und Geschenke anlässlich meines

85. Geburtstages

habe ich mich sehr gefreut und bedanke mich bei allen Gratulanten herzlichst.

Anna Kroh geb. Kühn

Seligenstadt, im März 2010

Herzlichen Dank

sagen wir allen Verwandten und Bekannten, die unseren lieben Verstorbenen

Lothar Bonifer

* 9.5.1942 † 9.2.2010

auf seinem letzten Weg begleitet haben.
Besonders danken wir Frau Dr. Baacke, Herrn Pfarrer Allmenröder, dem Gesangverein Liederfreund, dem Jahrgang 1942/43, unserem Nachbar Jörg sowie unserer Tochter Christine

In Liebe:
Anni Bonifer

Seligenstadt - Froschhausen, im März 2010

SPENDE BLUT BEIM ROTEN KREUZ

Mittwoch, 24. März, 17.30 - 21.00 Uhr
Riesensaal, Sackgasse 5, Seligenstadt

Donnerstag, 25. März, 17.00 - 20.30 Uhr
Kirch Jesu Christi, Arthur-Zitscher-Str. 7, Offenbach

Donnerstag, 25. März, 16.30 - 20.00 Uhr
TSV 1885 e.V., Offenbacher Weg 31, Mühlheim-Lämmerspiel

Blut spenden kann jeder Gesunde zwischen 18 und 68 Jahren.
Termine und Infos **0800/11 949 11** oder www.drk.de

Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Offenbach

Danksagung

Gut behandelt und nett umsorgt an so vielen schweren Tagen, das war gut und half mir sehr, deshalb möchte ich „Danke“ sagen.
Der besondere Dank gilt meiner Familie, unseren Geschwistern mit Familien.
Ebenso bedanke ich mich herzlich bei allen Freunden und Bekannten, sowie der Pfarrgemeinde St. Wendelinus, dem VdK Zellhausen für die Genesungswünsche während meiner schweren Krankheit.

Robert Racher

Mainhausen, im März 2010

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die unserem lieben Verstorbenen

Raimund Heinzinger

im Leben ihre Zuneigung und Freundschaft schenken, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen:
Roland und Marina

63512 Hainburg-Klein-Krotzenburg, im März 2010

Trauer.de

Trauer bewältigen.

www.rheinmain-trauer.de

Ein Internet-Service Ihrer Heimatzeitung

Zäune • Gitter • Tore

1 300 000 m Draht und 1 800 Türen und Tore immer am Lager!

DRAHT WEISSBÄCKER (06071) 9 88 10

- komplette Draht-, Alu-, Stahlmattenzäune
- Tür- + Toranlagen
- freitragende Schiebetore
- Ranksysteme
- fertige Hundezwinger
- Mobil-Bauzäune
- sämtliche Zaunpfosten
- sämtliche Drahtgeflechte

V.S.-Stahlmattenzaun Maschenweite 50/200 mm, 0,83 cm hoch € 14,80
Knotengeflecht 50-m-Rolle, 1,50 m hoch, verzinkt € 57,90 + 19% MwSt.

Drahtgeflechtfabrik und Drahtzaunbau
Verwaltung: Steinstraße 46-48, 64807 Dieburg
Betrieb: Darmstädter Straße 2-10
Telefon (06071) 9 88 10, Fax 51 61

ALU

- Alu-Zäune
- Alu-Tore u. -Türen
- Alu-Balkongeländer
- Schranken
- Drehkreuze
- Torantriebe
- Montagen

Wir freuen uns über die Geburt unseres Enkelkinds

Ramiro

* 23.02.2010, 3670g, 52 cm

Martina u. Udo Friedl

Hainburg

OB BESTATTUNGEN OTT & BECKER

63512 Hainburg / Klein-Krotzenburg
Grundstr. 13 + 22
Tel. 06182 - 4113
Tel. 06104 - 4 20 31 / 4 41 49

Ihr Vertrauen ist unsere Verpflichtung
Bestattungsvorsorge, Friedhofsarbeiten, Exhumierungen, Überführungen
www.bestattungen-ob.de

Wir haben offen!

Sonntag, 21. März

13⁰⁰ bis 18⁰⁰ Uhr

mit Beratung und Verkauf!

4.000 m² voller Angebote aus allen Wohnbereichen zu Discountpreisen!

Infotelefon: 06106/667050

MÖBELAS

63110 Rodgau, Gutenbergring 1
Gewerbegebiet Nieder-Roden

Kamelien und Frühlings-erwachen

Blühende Kostbarkeiten für Ihren Garten!
Ab sofort erwartet Sie bei Fischer eine der größten Kamelienausstellungen Deutschlands... viele winterharte Sorten von Mini bis zum 4m großen Baum ...und viele schöne Dinge für den kommenden Frühling. **Wir freuen uns!**

Verkaufsoffener Sonntag
21. März 2010 - 10-16 Uhr

EIN NATÜRLICH GRÜNES ERLEBNIS!

FISCHER

PFLANZEN ZENTRUM BLUMENAU

Blumenu 2 - 63110 Rodgau/Dudenhofen (Außerhalb) Fahrtrichtung Seligenstadt
Telefon: 06106-21010
www.fischer-pflanzen.de
Mo-Fr: 8-18.30 Uhr - Sa: 8-16 Uhr

Rolladen Nett

Ihr Partner und Meisterbetrieb für Sonnenschutz seit über 60 Jahren

markilux die sichere Markise

- Markisen
- Jalousien
- Wintergarten-Markisen
- Insektenschutz
- Automatische Elektrorolläden
- Komplettlösungen

Waldstraße 77 • 63071 Offenbach
Rufen Sie uns an: Telefon 069 984048-0

Opree Brautmoden

Die neue Brautkollektion 2010 ist eingetroffen

Verkauf jeden Samstag von 10.00 bis 17.00 Uhr

Erleben Sie exklusive Markenbrautkleider und alle Accessoires

Opree Brautmoden im „Mein Schlosshotel“
Frankfurter Straße 9
Heusenstamm
www.brautmoden-opree.de

Neue Privatärztliche Sprechstunde

in der Emma Klinik

Prof. Dr. Thomas W. Kraus
Chefarzt der Klinik für Allgemein- und Viszeralchirurgie und
Ärztlicher Direktor am Krankenhaus Nordwest, Frankfurt

Alle zwei Wochen, freitags ab 9.00 Uhr.

Alle Bereiche der Bauch- und inneren Organ-Chirurgie
Beratung | Indikation | Zweitmeinung | Eingriffsplanung

- » Speiseröhre | Magen | Darm
- » Bauchspeicheldrüse
- » Leber- | Gallenwege
- » Schilddrüse
- » Brüche
- » Adipositas Chirurgie

Anmeldung und weitere Informationen unter:
Telefon: 06182 / 960111 | www.emma-klinik.de
Emma Klinik | Frankfurter Straße 51 | 63500 Seligenstadt

EMMA KLINIK OPERATIVE MEDIZIN IN SELIGENSTADT

KRANKENHAUS NORDWEST

Kollektion 2010 Traumkleider zu Traumpreisen

Echtholz- Einbauküche ca. 280x300cm (Eiche massiv), neuer- tige Elektrogeräte (Backofen, Kühl- schrank, Ceranfeld, Mikrowelle, Spülmaschine) VB: 850 €Tel: 06074-6961166 od. 0171-4664455

Travestieshow Petra Kess, für Geburtstag, Hochzeit usw., Tel. 06021 / 12070 petra-kess.de vu

seit 1988

Seitz Sanierungstechnik

Balkon & Terrassensanierung

Natursteinspachtelung mit flüssigem Kunststoff

Informieren Sie sich unverbindlich

Am Reitpfad 23
63500 Seligenstadt
Tel.: 06182-66140
Fax: 06182-60727
info@fussbodenbau-seitz.de

ASIA-MEKONG
Einmalig in Seligenstadt und Umgebung

Grobes Osterbuffet

vom Feinsten am Sonntag und Montag von 12.00 bis 15.00 Uhr

€ 9,50 p.P.
€ 5,50 p. Kind bis 11 J.

Wir wünschen unseren Gästen **frohe Ostern**

Karfreitag ab 17 Uhr geöffnet.

Seligenstädter Straße 72
Seligenstadt-Froschhausen
Telefon 06182 / 78 38 62

Öffnungszeiten:
Di.-Fr. + So. + Feiertage 11.30 - 15.00 Uhr
und 17.30 - 23.00 Uhr • Sa. 17.30 - 23.00 Uhr
Montag Ruhetag

Interform

EINRICHTUNGSHAUS

ÖFFNUNGSZEITEN Mo. - Fr.: 10.00 - 19.00 Uhr · Sa.: 10.00 - 16.00 Uhr

Gutenbergring 1
63110 Rodgau/Nieder-Roden
(B 45 Abfahrt Nieder-Roden Süd/Rollwald)
Industriegebiet Süd (am Interform-Kreisel)
Tel. (06106) 7081-0 · Fax (06106) 71080
eMail: info@interform-rodgau.de
www.interform-moebel.de

21. MÄRZ 2010 VERKAUFSOFFENER SONNTAG



11-13 Uhr: Zeit zum Bummeln
13-18 Uhr: ZEIT ZUM SHOPPEN

DIE GARTENSAISON IST ERÖFFNET

auf 500 m² hochwertige Gartenmöbel in Geflecht, Teak, Kunststoff und Metall



Sessel Kunstfasergeflecht, olive-braun 329,- Euro,
Tisch (Ø 120 cm) mit Glasplatte 569,- Euro



Tiffany
Multipositionssessel 219,- Euro
Hocker 119,- Euro
Rollliege 349,- Euro
Servierwagen 209,- Euro



NEUERÖFFNUNG unseres Küchenstudios NACH TOTALUMBAU

VIELE ERÖFFNUNGS- UND FINANZIERUNGSANGEBOTE

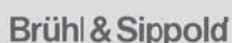
MARKENKÜCHEN MIT MARKENGERÄTEN ab 6.000,- Euro



Irtrum und Zwischenverkauf bleibt vorbehalten



DESIGNERS GUILD



Ein Abend mit Musik und Texten von STING, alias Methew Gordon Sumner

Leckerbissen aus Klassik, Pop und Jazz

Seligenstadt - Den Bassisten, Gitarristen, Sänger und Lyriker STING kann man stilistisch nur sehr schwer einordnen. Angefangen als Rockmusiker mit nicht zu überhörenden Punk-Einflüssen landete er aus einer englischen Arbeiterstadt stammende Ex-Grundschullehrer Anfang der 80er Jahre mit seiner Gruppe POLICE unzählige Chart-erfolge (Roxanne, Message in a bottle, Every breath you take etc). Nur fünf Jahre später gelang ihm als Solist unter seinem Spitznamen STING (?“Stachel“, was sich auf

seine Vorliebe für in gelbschwarze Wespenmuster gestreifte Pullis bezieht) eine noch viel größerer Karriere. Stilistisch offen mit starken klassischen und jazzigen Einflüssen bestachen seine Songs immer wieder durch ihre lyrischen Texte. In den letzten Jahren setzte sich STING sehr stark mit der Renaissance Musik von John Dowland auseinander und lernte extra dafür ein ganzes Jahr die Laute. Brandaktuell ist die CD On a winters Night mit folkloristischen Melodien, die gut in die dunkle Jahreszeit passen.

Der Herausforderung, dieses Kaleidoskop aus verschiedenen Stilen in einem Unplugged Konzert wiederzugeben nehmen sich der Frankfurter Sänger, Gitarrist und Pianist Herdan Dachroth und der Seligenstädter Saxophonist, Sänger und Pianist Stefan Weilmünster an. Die beiden studierten Musiker lernten sich an der Frankfurter Musikhochschule kennen und touren schon seit Jahren mit der Sting und Police-Coverband Sumner's Tales durch deutsche Liveclubs. Die instrumentale Bandbreite der beiden Multiin-

strumentalisten sowie die amüsanten Einführungen des Musik- und Englischlehrers Herdan Dachroth in die oft verschlüsselte Lyrik Stings versprechen einen kammermusikalischen Leckerbissen mit Sting'scher Musik aus Klassik, Rock/Pop und Jazz. Dieses Programm gibt es am 31. März im Rahmen der aussergewöhnlichen Kulturreihe „zu guter letzt/31.“ Im St. Josefs-haus, Jakobstrasse in Seligenstadt. Karten gibt es im Bücherwurm Seligenstadt oder unter 06182-899449 zum Preis von Euro 12.



Bei der Jahresversammlung der Interessengemeinschaft Hund und Mensch 1994 Froschhausen konnte der Verein auf ein gelungenes Vereinsjahr zurückblicken. Die Mitglieder bestätigten ihren Vorstand im Amt. Dem Gremium gehören an: Uwe Kühne als Erster Vorsitzender, Stephan von Hören als zweiter Vorsitzender, Patricia Ott als Kassiererin, Barbara Kühne als Schriftführerin, Christian Claßen als Vertreter der Ausbilder, Karin Fecher für den Vergnügungsausschuss, Leo Ott als Platzwart. Aus persönlichen Gründen stellte der bisherige langjährige Platzwart, Karlheinz Thomas, sein Amt zur Verfügung. Zum neuen Platzwart wurde Leo Ott gewählt. Karin Fecher und Gisela Beike wurden für 10 Jahre Vereinstreue mit einem Präsent geehrt.

bo / Foto: bo

Einladung des EFS-Arbeitskreises:

Bürgerreise nach Brookfield

Seligenstadt - Eine erfreuliche Entwicklung nimmt die Städtepartnerschaft Seligenstadts mit der Stadt Brookfield im US-Bundesstaat Wisconsin. Nach der Verschwisterung im Jahr 2008 schufen beide Städte unter Mitwirkung des Seligenstädter Arbeitskreises Brookfield, der im Europäischen Freundeskreis (EFS) organisiert ist, und dem Sister City Committee in Brookfield, Kooperationen auf unterschiedlichen Ebenen. Nunmehr ist vom 2. bis 8.

Juli eine Bürgerreise nach Brookfield geplant. Die Delegation wird angeführt von Bürgermeisterin Nonn-Adams und Thorsten Bonifer, dem Vorsitzenden des Seligenstädter Arbeitskreises. Die Teilnehmerzahl ist auf 40 Personen begrenzt. Es sind noch Plätze frei. Natürlich gibt es rund um Brookfield viel zu entdecken. „Interessant sind z. B. Chicago oder die Twin-Cities Minneapolis und St. Paul mit der größten Shoppingmall Amerikas. Das geplante Programm:

2. Juli: Ankunft in Brookfield; 3. Juli: vormittags offizielles Welcome in Brookfield, nachmittags/abends Summerfest in Milwaukee; 4. Juli: Independence Day in Brookfield; 5. Juli: Milwaukee; 6. Juli: Madison; 7. Juli: vormittags Old World Wisconsin, nachmittags/abends großes Barbecue und offizielles Ende, 8. Juli: Abreise der Teilnehmer. Interessenten für diese Reise melden sich bei Thorsten Bonifer unter 0171-4224785 oder post@bonifer.eu

Lieder von Reger und Bach

Seligenstadt - Am kommenden Sonntag ist um 17 Uhr in der Basilika die nächste Veranstaltung der Reihe „30 Minuten für den Lieben Gott“ statt. Auf dem Programm steht Musik für Sopran und Orgel. Claudia Wasch, die von Thomas Gabriel begleitet wird, singt Geistliche Lieder von Max Reger, dem bedeutenden deutschen Komponisten der Romantik. Zusätzlich erklingt Musik aus der berühmten „Schemelli“-Sammlung von Johann Sebastian Bach.

Hoffnung für Cebus Friedhofskinder auf den Philippinen:

Fastenessen in St. Marien hilft Familien in Not

Seligenstadt - Mehr als 650 Euro kamen beim Fastenessen in St. Marien zusammen. Mit einem leckeren Salatbuffet, Leberkäse und Getränken, die die Eltern der Kommunionkinder organisierten, schmeckte es mehr als 200 Menschen. Der Erlös dieses Essens geht an das Missio-Projekt: Hoffnung für Cebu's Friedhofskinder

Überleben. In Cebu - City leben auf den Friedhöfen etwa 750 Familien. Father Max Abalos kümmert sich schon seit vielen Jahren um diese benachteiligten Menschen. Er träumt davon, dass die ersten Familien nicht mehr neben den Gräbern schlafen müssen, sondern in richtigen Wohnungen. Missio Aachen unterstützt dieses Projekt

E aktiv markt
EDEKA
Westphal 63512 Hainburg Fasanerie Arkaden 7

1 Jahr in Hainburg

7.99
Rinder-Rouladen auf Wunsch küchenfertig gefüllt, aus der Keule geschnitten oder -Braten 1 kg je

19.99
Argentinisches Roastbeef besonders saftig und kräftig im Geschmack, 1 kg

1.59
Frische Kabeljau-Filets 100 g

Wir sagen Danke

zu allen Kunden und Kundinnen, aus Hainburg, Seligenstadt, Froschhausen, Obertshausen, Groß- und Kleinaheim und der ganzen Region die unser Haus als Ihre Einkaufsstätte für Lebensmittel und Artikel des täglichen Bedarfs gewählt haben.

Wir lieben die Auswahl

Auf fast 1300 m² Verkaufsfläche bieten wir inzwischen **über 22.000 Artikel** an, mit vielen Bio-Produkten, laktose- oder glutenfreien Produkten. Über 500 Kundenwünsche konnten im letzten Jahr erfüllt werden. Bis dahin nicht bei uns geführte Artikel wurden besorgt und in unser Stammsortiment aufgenommen.

Frische ist Trumpf

Das Herz des Marktes sind und bleiben die Frischebereiche. Angefangen bei frischen Blumen, knackigem und frischem Obst und Gemüse, ob weltweit oder aus der Region, einer leckeren Auswahl von frischen Convenience-Produkten, herzhaften deutschen und internationalen Käsesorten, delikaten Wurstsorten, Frischfleisch mit vielen hervorragend zubereiteten Spezialitäten und einer Frischfischtheke die über die Grenzen von Hainburg hinaus inzwischen seine Fischliebhaber gefunden hat.

Das ist unser Anspruch

Ihnen täglich ein angenehmes Einkaufserlebnis zu geben. Daher ist unser oberstes Credo eine kompromisslose Einstellung zur Frische, Sauberkeit, Service, Hilfsbereitschaft und Freundlichkeit Ihnen, unseren Kunden und Kundinnen gegenüber. Bewährtes zu bewahren und neuen Dingen gegenüber aufgeschlossen zu sein, dies bestimmt unser tägliches Handeln. Und sollte mal etwas nicht zu Ihrer Zufriedenheit sein, so nehmen wir gerne Ihre Kritikpunkte auf um es in Zukunft besser machen zu können.

Wir, die Familie Westphal/Braun und unser TEAM bedanken uns für ihr entgegen gebrachtes Vertrauen und hoffen Sie auch weiterhin als Kunden und Kundinnen in unserem Markt begrüßen zu dürfen.

Ab Donnerstag
-.69
Primeln verschiedene Farben, großer Topf je

-.39
Knorr Fix verschiedene Sorten, z. B. Gulasch 50 g (100 g = € 0,78) oder Rouladen 40 g (100 g = € 0,98), Packung je

-.99
Iglo Rahm-Spinat tiefgefroren, 750-g-Packung (1 kg = € 1,32)

-.33
Schwäbchen frische Schlagsahne mind. 30% Fettgehalt, 200-g-Becher (100 g = € 0,17)

1.22
Bananen der gesunde Pausensnack, 1 kg

2.88
Dallmayr Kaffee prodomo verschiedene Sorten, vakuum gemahlen, 500-g-Packung je (1 kg = € 5,76)

Grußwort von Renate Kins, stellvertretende Vorsitzende des Hainburger Gewerbevereins:

Die Fachgeschäfte von Hainburg laden zum Frühlingserwachen ein

Liebe Leserinnen und Leser,

geht es Ihnen in diesen Tagen ebenso wie mir? Sie werden morgens schon wach noch bevor der Wecker klingelt und sind voller Tatendrang und Energie? Sie fühlen sich leichter und beschwingter obwohl der Blick auf die Waage das gleiche Gewicht wie noch vor wenigen Wochen anzeigt? Frühlingsmorgens kann man schon wieder das zahlreiche Gezwitscher der Vögel hören,

als erste Boten des Frühlings. Man würde gerne etwas verändern und am liebsten auch schon die Wintersachen verpacken. Gönnen Sie sich jetzt etwas

Schönes. Vielleicht einen bunten Frühlingsstrauss, oder etwas Nützliches für den Haushalt. Probieren Sie ein paar neue Schuhe oder auch etwas Hübsches zum Anziehen. Überraschen Sie einen lieben Menschen mit einem kleinen Geschenk.

Am Sonntag, den 21. März

2010, laden die teilnehmenden Geschäften zum Frühlingserwachen von 14 bis 18 Uhr ein. Für die Kinder gibt es ein lustiges Ostereiersuchen.

Ein Spaß für die ganze Familie! Auf dem Bauernmarkt, auf dem ehemaligen Postparkplatz an der Offenbacher Landstraße, erwartet die Besucher ein großes Warenangebot, viel Frische und günstige Preise. Es gibt viele neue Trendfarben, ob im Bereich Mode, Kosmetik, Tapeten, Möbel, Schmuck, oder Brillen. Haben Sie jetzt Mut zu kleinen Veränderungen,

ein neues Parfüm, vielleicht eine neue Haarfarbe oder eine neue Frisur. Nehmen Sie sich etwas Zeit und entdecken Sie die Vielfalt und die günstigen Angebote vor Ort.

In den Fachgeschäften von Hainburg ist freundliche Bedienung, individuelle Beratung, Service und Leistung noch eine Selbstverständlichkeit. Kurze Anfahrtswege machen das Einkaufen leicht und ersparen viel Zeit.

Kostenlose Parkplätze finden Sie ganz in der Nähe. Machen Sie den Vergleich. Besuchen Sie die Geschäfte in Ihrer Nähe und äußern

Sie dort Ihre Wünsche. Bestimmen Sie so das Angebot mit.

Gönnen Sie sich einen leckeren Cappuccino mit Freunden, ein Stück Kuchen oder ein Eis nach italienischem Rezept.

Starten Sie gesund und mit neuer Energie in den Frühling. Die Fachgeschäfte von Hainburg freut sich auf Ihren Besuch!

Herzlich

Ihre

Renate Kins

stellvertretende Vorsitzende des Gewerbevereins Hainburg



Renate Kins.



Erste Frühlingsboten. Fotos: Rack

NEU!!!

Das selbstklebende Laminat aus Vinyl.

Senso

Groß- und Einzelhandel
Inh. M. Eck

FERDINAND M. SCHWAB

Fasaneriestr. 10 · 63512 Hainburg · Tel.: (06182) 42 05 · E-Mail: tapetenschwab@arcor.de
Mo.-Fr. 9.00-12.30, 14.30-18.30, Sa. 8.30-13.00 Uhr und nach telef. Vereinbarung

Laura Schiele
Zahnärztin

Zentrum für Zahnheilkunde

Daimlerstraße 2
63512 Hainburg-Kleinkrotzenburg
(ehemals Praxis Dr. Orthwein)

Telefon: 06182 / 46 68
Fax: 06182 / 6 61 84

Sprechzeiten:
Mo. + Do. 8.00 - 18.00 Uhr
Di. 07.30 - 14.30 Uhr
Mi. 13.30 - 19.00 Uhr
Fr. 9.00 - 13.00 Uhr

Termine außerhalb der Sprechzeiten
zw. 7.00 - 21.00 Uhr nach Vereinbarung

- Prophylaxe
- Digitales Röntgen
- Laserbehandlung
- Schmerzarme Kariesbehandlung
- Wurzelbehandlung
- Parodontose Behandlung
- Amalgamsanierung
- Individueller Zahnersatz
- Ästhetische Zahnmedizin
- Implantatprothetik
- Behandlung in Vollnarkose
- Manuelle Funktionsanalyse
- Kinderzahnheilkunde

Warum kompliziert, wenn's auch Gothaer geht?

Weniger Aufwand – mehr Zeit für Ihren Erfolg. Mit der Gothaer als kompetentem Partner an der Seite. Denn wir ...

- ☑ sichten
- ☑ ordnen
- ☑ prüfen

... Ihre Versicherungen auf Aktualität, Sicherheit, Ihre betriebliche Situation und die aktuellen gesetzlichen Auflagen. Daraus entwickeln wir maßgeschneiderte Lösungen, sodass alles ganz in Ihrem Sinne funktioniert.

Profitieren Sie jetzt. Wir machen es Ihnen einfach.

Gothaer Generalagentur Franz-Peter Klug
Konrad-Adenauer-Str. 42 · 63512 Hainburg
Telefon 06182 990663
Fax 06182 990664
E-Mail: peter_klug@gothaer.de
www.peter-klug.gothaer.de

Gothaer
Wir machen das.

MEDIENGRUPPE OFFENBACH-POST
www.op-online.de

Ihr Medienberater für Hainburg und Froschhausen

Kevin Demuth
Tel. 06182-929833
kevin.demuth@op-online.de

Frühlingserwachen!

Einladung zum Sonntags-Shopping

mit dem Bauernmarkt auf dem ehem. Postparkplatz

am 21.03.2010

von 14.00 - 18.00 Uhr.

Erleben Sie den Frühling mit allen Sinnen in Hainburg. Die teilnehmenden Geschäfte freuen sich auf Ihren Besuch.

Suchen Sie schon beim Frühlingserwachen Ihre Ostereier in den teilnehmenden Geschäften. Viel Spaß beim Suchen!

MODEHAUS **blumör**
Offenbacher Landstr. 30/32

SCHUH HAUS **Franz**
Offenbacher Landstr. 31

SONNEN APOTHEKE DRÖGERIE
im Modehaus Blumör

ProVinoPasti Treffpunkt
Offenbacher Landstraße 6

Lady fit
im Modehaus Blumör

NKD
Offenbacher Landstr. 29

HAINBURG
meine Welt am Main

Gewerbeverein Hainburg e. V.
www.gewerbe-hainburg.com

Blickpunkt Hainburg

meine Welt am Main



Die faire Rohrreinigung!

Offenbach · Hainburg · Langen/Dreieich · Aschaffenburg



Ihre Regional-Hotline :
06182-787787

- 24h Rohrreinigung
- Farbkamera-Check
- Rückstauklappen:
- Einbau und Wartung
- Günstige Festpreise
- Keine Fahrtkosten
- Rohrsanierung
- ACO Servicepartner



RohrStar
Lizenz zum Sparen

www.rohrstar.de



Die Firmeninhaber A. Wurm und S. Piepenbrink und ihre Mitarbeiter freuen sich über ihr Gütesiegel „Werkstatt Autoreparatur mit Garantie des Vertrauens“.
Text/Foto: Rack-PR

Firma W & P Automobile mit Gütesiegel „Werkstatt des Vertrauens“

Bester Service zu günstigen Preisen

Hainburg - Gerade in unruhigen Zeiten braucht der Mensch Orientierung. Wer gibt dem Autofahrer die Sicherheit, richtig aufgehoben zu sein? Wo fühlt man sich „zu Hause“? Wer repariert nur das, was wirklich nötig ist, ohne bei sicherheitsrelevanten Arbeiten Kompromisse zu machen? Um das herauszufinden, wurde zum fünften Mal der Bundeswettbewerb für zirka 20 000 freie Mehrmarken-Werkstätten in Deutschland gestartet. Die Firma W & P Automobile GmbH aus Hainburg, Hauptstraße 12, wurde erneut von ihren Kunden gewählt und darf weiterhin das Gütesiegel „Werkstatt des Vertrauens“ tragen. Glaubwürdigkeit, Verlässlichkeit und Authentizität - dies zeich-

net die empfehlenswerten Werkstattpartner aus. Die beiden Inhaber A. Wurm und S. Piepenbrink und mit ihnen auch die Mitarbeiter sind über die Auszeichnung mehr als erfreut. „Es zeigt uns, dass unsere Philosophie - guter Service bei günstigen Preisen und freundliche Beratung - der richtige Weg ist und von unseren Kunden gut angenommen wird“, sagen beide Inhaber im Gespräch. „Wir werden auch in Zukunft alles daran setzen, viele zufriedene Kunden zu haben, die uns an Freunde und Bekannte weiterempfehlen. Wir danken allen unseren Kunden für das Vertrauen.“ Die Firma W & P Automobile GmbH ist nicht nur kompetenter Werkstatt- und Servicepartner

für alle Fabrikate, sondern hat noch ein zweites Standbein: Der Verkauf von Fahrzeugen. Neben dem Angebot an Gebraucht- und Jahreswagen aller Marken, Jungwagen und EU-Neuwagen besorgen die Herren Wurm und Piepenbrink auch gerne. Ihr ganz persönliches „Wunschauto“ zu einem fairen Preis. Außerdem halten sie zur Zeit ein sehr gutes Angebot an günstigen Fahrzeugen unter 10 000 Euro bereit und finanzieren Ihnen alle Fahrzeuge über die Santander-Bank zu sehr attraktiven Konditionen. Beim nächsten Autokauf können Kunden von der langjährigen Erfahrung und den guten Kontakten zu fast allen namhaften Herstellern profitieren.

rra-PR

DISCOTHEK WAY UP
Siemensstr. 30
63512 Hainburg
WWW.WAYUPLLOLIPOP.DE

GUTSCHEIN
Mit Abgabe dieses Gutscheines erhältst Du an einem beliebigen Öffnungstag **FREIEN EINTRITT und 10 € FREIVERZEHR!**
GÜLTIG BIS 31.03.2010

Bitte an den Theken einlösen. Pro Person ist nur ein Ticket gültig. Das Ticket entbindet nicht vom Mindestverzehr. Die Gültigkeit des Tickets kann jederzeit durch Plakatausgabe eingeschränkt werden.

WOCHENPROGRAMM

DO 3-2-1 DEINE PARTY ab 21 Uhr
3 € ... Trendbier, Alkopops und Red Bull
2 € ... Alle offenen alkoholischen Getränke
1 € ... Alle offenen alkoholfreien Getränke

FR LADIES NIGHT ab 21 Uhr
Jede Dame erhält bis Mitternacht 8 € FREIVERZEHR!
Für alle gib's von 21 bis 22 Uhr: Jedes Glaabsbräu Pilsener für 1 €.

SA PARTY ROYAL ab 21 Uhr
Flasche Moët Chandon/Neuve Cliquot 0,75 l je 39,99 €
Jede Flasche Sekt/Prosecco 0,75 l für 9,99 €
Jeder Vodka-Energy-Tower (3 Liter) für nur 49,99 €

SO RHEIN-MAIN geht sonntags tanzen ab 21 Uhr
COCKTAIL HAPPY HOUR ALL NIGHT LONG!
Wahlweise ist bis 23 Uhr unser 19,90 Ticket erhältlich:
19,90 € zahlen und für 48 € FREI verzehren.

DI 30PLUS PARTY ab 20 Uhr
... das Original - jeden letzten Dienstag im Monat!
Für Gäste ab 30 Jahren
- Snookbuffet - Ein Freigetränk für die Damen.
Das Beste aus den 80ern, 90ern bis heute!

Wurm & Piepenbrink automobile gmbh

WELLNESS FÜR IHR AUTO!!!

Der Winter war sehr hart! Gönnen Sie Ihrem Fahrzeug jetzt etwas Pflege und Service!

WIR MACHEN IHREN WAGEN FRÜHJAHRSFIT!

Frühjahrs-Check! 10 Punkte-Durchsicht	Räderwechsel!
nur € 9,95	nur € 19,95
Entsalzung von unten! Motor-, Unter- und Radhauswäsche	Räderwechsel! mit Einlagerung und Reinigung
nur € 29,95	nur € 39,95
Komplett-Aufbereitung! Innen und Außen, inklusive Polieren und Glanzversiegelung	Ölwechselaktion! inkl. 5 Ltr. Marken-Motoröl, 10 W40 und Ölfilter
nur € 119,95	nur € 39,95
Klima-Service! Prüfung und Wartung Ihrer Klimaanlage (zuzügl. Material) nur	Inspektionsaktion! inkl. 5 Ltr. Marken-Motoröl, 10 W40 und Ölfilter (nur zusätzlich benötigte Ersatzteile werden separat berechnet)
€ 59,95	nur € 99,95

Vereinbaren Sie jetzt einen Termin!

WIR SIND WERKSTATT DES VERTRAUENS 2010!
FREUNDLICH - PREISWERT - ZUVERLÄSSIG

W&P Automobile GmbH (vormals Autohaus Keller)
63512 Hainburg • Hauptstr. 12 • Tel. 06182 / 46 66 • www.wp-auto.de • EMail: info@wp-auto.de

... und Ihre Autowünsche werden wahr!

Wir sind der "Grüne Daumen" in Ihrem Garten!

Ruhe

Garten- u. Landschaftsbau
Baumpflege

Wolfgang Rohe

www.gartenbau-rohe.de - info@gartenbau-rohe.de

Südring 2a
63512 Hainburg

Tel. 0 61 82 - 72 20
Fax 0 61 82 - 6 72 50
Mobil: 0172 - 308 21 40

Grußwort des Bürgermeisters Bernhard Bessel:

Hainburg lädt ein zum „Frühlingserwachen“

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, wenn Sie diese Zeilen lesen, hat sich der in diesem Jahr so lange andauernde Winter hoffentlich endgültig verabschiedet. So sehnen wir uns nach der wärmenden Frühlingssonne, genießen hoffentlich angenehme Temperaturen, freuen uns über die ersten sprießenden Blumen, das frische Grün an Sträuchern und Bäumen und das bevorstehende Osterfest.

Und passend zu dieser Aufbruchsstimmung startet der Hainburger Gewerbeverein sein „Frühlingserwachen“.

Ich lade alle ein, am verkaufsoffenen Sonntag, dem 21. März, dabei zu sein und sich von der Leistungsfähigkeit und Vielfalt unseres Einzelhandels begeistern zu lassen. Denn man kann nicht nur sehen, was der



Bernhard Bessel. Foto: p

Hainburger Fachhandel zu bieten hat und sich von der hohen Qualität überzeugen. Man kann in aller Ruhe die tollen und preisgünstigen Angebote studieren und sich vom fachkundigen und freundlichen Personal in entspannter Atmosphäre beraten lassen. Kurzum: Ohne Hektik und Stress die

große Vielfalt und Attraktivität der Hainburger Geschäftswelt entdecken und sich noch individuell und von Mensch zu Mensch bedienen lassen. Und wer dazu Lust hat, der kann zwischendurch in einem unserer gemütlichen Gaststätten und Restaurants etwas für sein leibliches Wohl tun oder donnerstagnachmittags den vom Gewerbeverein ins Leben gerufenen Bauernmarkt besuchen.

Also, seien Sie dabei und erleben Sie „Hainburg - unsere Welt am Main“.

Dazu wünsche ich dem Gewerbeverein und allen Geschäftsleuten viel Erfolg, allen Besucherinnen und Besuchern ein herzliches Willkommen und viel Spaß und Freude beim Bummeln und Einkaufen.

Ihr
Bernhard Bessel
Bürgermeister

Neuer Malkursus zum Thema Frühling:

Ein Begriff für Erneuerung

Hainburg - Die Werkstatt für Kunst und Therapie bietet einen Malkurs „Frühling - ein Begriff für Erneuerung“ an.

Welche farbliche Stimmung hat mein Wunsch nach Erneuerung? Durch Austausch, durch Empfinden und Wahrnehmen werden wir malend diesem Wunsch mehr Wirk-

lichkeit geben. In der Bildentstehung werden wir besonderen Wert auf den Mut (Lust) zur Verwandlung legen.

Es stehen verschiedene Farbsubstanzen zur Verfügung, für Anfänger und Erfahrene gleichermaßen geeignet.

Der Kurs findet an fünf Abenden, 31. März, 7.,

14., 21. und 28. April, jeweils von 19 bis 21 Uhr, bei Rosemarie Lücking, Diplom-Kunsttherapeutin und Bildhauerin, Wendelinusstraße 45 in Hainburg statt. Die Kursgebühr beträgt 110 Euro inklusive allem, außer Leinwand. Anmeldung unter ☎ 06182/78 21 87 oder 59 16. rra-PR

In jedem Nest ein Osterfest!

• Riesenauswahl an Osterhasen und anderen Schokohohlfiguren

• Schokoküsse in vielen leckeren Geschmacksrichtungen

• Feinste Confiseriepralinen

• Und viel leckeres mehr im Fabrikverkauf bei Köhler Küsse

Süßer Sonntag bei Köhler Küsse!
Am 21.03.2010
Verkaufsoffener Sonntag.
Von 11:00 bis 17:00 Uhr



Ab 1. März hat die Eisdielen wieder auf!

Köhler Küsse



Fabrikverkauf

Mo. - Mi. u. Fr.: 8:00 bis 17:00 · Do.: 8:00-18:30 · Sa.: 9:00-13:00

Köhler Küsse · Herderstraße 31-33 · 63512 Hainburg · Tel 06182. 957 890

QUICK SCHUH
MARKENPOWER!














Mehr als nur günstig!

MARKENSCHUHE

FÜR JEDEN GESCHMACK-

zu sagenhaft günstigen Preisen.

LASSEN SIE SICH ÜBERRASCHEN VON UNSEREN VIELEN TOLLEN MARKEN. QUICK SCHUH - DA PASST ALLES.

Da passt alles!



Fasanerie-Arkaden 10 · Hainburg
(gegenüber von Takko Fashion)

QUICK SCHUH

REIFEN

GLUCKERT

Mann, ist das heiß!

DOTZ

63512 Hainburg
Fasaneriestraße 20 - 22
☎ 0 61 82/95 77 0



Große Felgen-Ausstellung

mit exklusiver Beratung

27.03.2010, 13 - 17 Uhr

GUTSCHEIN
für 1 Satz Felgenmäxchen im Wert von
€ 35,-
Gültig bis 31.03.2010

www.guckert.de

NEU EASY BUY

Zahlen Sie mit der POINT-5 Karte

point · S

Reifen, Räder, Auto-Service.